

KŐSZEK ÉS VIDÉKE



KŐSZEK VÁROS ÉS KÖRNYÉKE POLGÁRAINAK INGYENES HAVILAPJA Alapítva 1881-ben

AZ ÚJ ÉVFOLYAM 1988 DECEMBERÉTŐL MEGJELENIK HAVONTA ■ XXVI. ÉVFOLYAM, 8. SZÁM ■ 2013. AUGUSZTUS 14.



INDUL AZ ŐRJÁRAT

A KŐSZEGI DARABONTOK

A Kőszegi Ostromnapok eseményei augusztus 2-án kezdődtek, és egy hónapig zajlanak. Az évek óta tartó civil összefogás ad a programsorozatnak egyedi, a más városok hasonló programjaitól eltérő, becsülendő értéket. A siker letéteményese több civil szervezet. Közülük egy csoport, a Kőszegi Darabontok, akik 2008-ban alakultak, és azóta önzetlenül, lelkesen vesznek részt a város rendezvényein. Akkor is, ha egy kiállítás nyílik, és akkor is, ha sok ezer embert megmozgató városi program zajlik. Megalakulásuk az első Ostromnapokhoz kapcsolódik. Akkor még nem látták a jövőjüket. Mostanra már múltjuk is van. A nyolc fő darabontnak öltöztéke, a hat lánynak magyaros ruhája van ugyanúgy, mint a két fiatalnak. Egy-egy felszerelés értéke meghaladja a kettőszázezer forintot. A darabontok önmaguknak is vásároltak eszközöket. Az eseményeken való részvétel tengeri szabadidejüket veszi igénybe. Három vasvármegyei település bandériumával szövetséget kötöttek, így az önkéntességüket mindannyian kiterjesztették négy városra. Az ostrom idején közösen védték a Jurisics-várat. A Kőszegi Darabontok az első két napon tízszer léptek a közönség elé: elegánsan, katonásan. A nyitóünnepségen az Ostromtanács ülésére elsőként érkeztek Kőszeg zászlajával. Az önzetlen munkájuk példaértékű.

Írta és fényképezte: Kámán Zoltán

IKER
AUTÓSISKOLA

Személygépkocsi-vezetői tanfolyamot indít
KŐSZEGEN a Béri Balog Ádám Ált. Iskolában
augusztus 21-én szerdán 17.00 órakor.

JELENTKEZÉS: 0630/9869-233-as telefonszámon
Iker Tibornál, illetve a megnyitón.

TÜZIFA

FŰRÉSZELT ÉS HASÍTOTT
tölgy, akác

ömlesztett köbméter
25-33 cm méretben

Schmidt Bt.
Sopronhorpács,
Dózsa Gy. u. 18.

+36 30/9372 128



Nemzetközi és közúti árutuvarozás
1,5 tonnás, ponyvás kisteherautóval

Folytatódik a felújítás

A tervek szerint november 15-ig felújítják Jurisics-várban található egykori turisztaszálló tetőszerkezetét, homlokzatát, a külső és belső várudvart és a két várhidat. A beruházás összege bruttó 81 444 737 Ft. A Nyugat-dunántúli Regionális Fejlesztési Ügynökség által adott támogatás összege 68 519 457 Ft, így ennek mértéke 84,13%. Az önkormányzat önrészként 12 925 280 Ft összeggel járul hozzá a felújításhoz. Az elhangzottak szerint karácsonyra eltűnnek a „botlatókövek” a várudvarról, és a bejáratnál „nem esik orra” a figyelmetlen látogató. Gicz József a késlekedést kritizáló – „Miért csak most?” – kérdésére Huber László polgármester elmondta, hogy a 2007-ben indított felújításnál az első tervek kiemelt kormányzati beruházásról szóltak közel másfél milliárd forint értékben, 100%-os támogatás mellett. Ennek sikertelensége miatt adta be az önkormányzat a pályázatát, amelyre megkapta a maximális támogatást, de így is csak a csökkentett tervekkel lehetett megvalósítani. A Jurisics-vár felújítása siker a város számára, az ősszel megvalósuló építkezés is növeli a város kulturális központjának értékét. A képviselők elfogadták azt, hogy az építő cég kiválasztása a hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárás keretében történjen meg. Ugyancsak a Jurisics-vár felújításához kapcsolódóan, sarkalatos kérdésként merült fel a már elkészült épületrészek berendezéseinek a megvásárlása, az ahhoz szüksé-

ges pénz biztosítása. A pályázat utófinanszírozott, vagyis a projekt befejezése után több hónappal történik meg az önkormányzat felé a költségek megtérítése. Ezért az önkormányzatnak – a július 18-i testületi ülésen elhangzott adatok szerint – 51,4 millió forint hitel felvételére van szüksége, melynek legkésőbbi visszafizetési határideje 2014. július. A név szerinti szavazáson nyolc igen és egy nem mellett a képviselők engedélyezték a hitel felvételét.



Örök téma, hogy a helyi vállalkozások részt tudnak-e venni a városban történő építkezéseken. Jó példa erre a Jurisics-vár átépítése. A felújítást – a pályázat elnyerése után – 2011. május 25-én kezdte el a Switelszky Vasúttechnika Kft. Általánosan igaz, hogy a pályázat beadásához szükséges feltételeket a helyi vállalkozások alig vagy abszolút nem tudják teljesíteni. Az összefogás viszont segít. Ez történt a Jurisics-vár esetében is, amikor a Switelszky Vasúttechnika Kft.-hez csatlakoztak a „kőszegiei” alvállalkozóként. Ennek eredménye, hogy a munka mintegy 40%-át helyiek végezték el, és beszállítóként is részt vettek a fejlesztésben. A most ősszel kezdődő építkezés megvalósítása érdekében ugyanazzal a céggel kezdődnek a tárgyalások. Így jó remény van arra, hogy a kőszegi, illetve környékbeli cégek „oroszlánrészt” vállalhatnak az építkezésből.

KZ

Fogadóórák időpontjai

HUBER LÁSZLÓ polgármester: **szeptember 4.**

DR. ZALÁN GÁBOR jegyző: **augusztus 14., szeptember 11.**

BÁSTHY BÉLA alpolgármester: **augusztus 21., szeptember 18.**

DR. NAGY EDINA aljegyző: **augusztus 28.**

A tisztségviselői fogadóóra 9 – 11 és 14 – 15.30 óra között tart.

Változott az ügyfélfogadás

Augusztus 1-től a **Kőszeg**, Jurisics tér 8., valamint a **Velem**, Rákóczi u. 73. alatti hivatali helyiségekben a közös önkormányzatok osztályvezetői, irodavezetői és beosztott köztisztviselői tartanak ügyfélfogadást:

Hétfő	13.00 – 15.30
Szerda	8.00 – 12.00 és 13.00 – 15.30
Péntek	8.00 – 12.00 (Építéshatósági ügyintézők és behajtási engedélyek kiadását végző ügyintézők kivételével.)

Liszt-szobor

Az önkormányzat 2,5 millió forintot nyert a város díszpolgára, Liszt Ferenc szobrának elkészítésére. A tervek szerint szeptember végén avatják fel Veres Gábor szobrászművész alkotását, amely a Jurisics téren, az Ottlik Géza-szobor mellett kap helyet.

ELADÓ lakás Kőszegen

KŐSZEGEN a Bajcsy-Zsilinszky utcában **ELADÓ 68 m²-es, háromszobás lakás garázzsal, melléképülettel, kerttel.**
Tel.: 06 30/620 6794

4,50%

Forint betéti akció

új megtakarításokra
6 hónapos futamidővel

4,50% EBKM 4,50%

Magánszemélyek és vállalati ügyfelek részére is! A nem akciós 6 hónapos betéti kamat jelenleg: 3,50%, EBKM 3,50%

KŐSZEGI fiók,
Várkör 6.,
Tel.: +36 94/562-030
www.sopronbank.hu

A tájékoztatás nem teljes körű, a hirdetés nem minősül nyilvános ajánlattételnek. A betéti szerződés további szerződési feltételeit a Hirdetmény, a Sopron Bank Betéti Ügyletekre Vonatkozó Üzletszabályzata és a Sopron Bank Általános Üzletszabályzata tartalmazza. A Bank a kamatváltoztatás jogát fenntartja. Az akció visszavonásig érvényes. Tovább részletekről érdeklődjön bankfiókjainkban!

Kőszeg és Vidéke

Kőszeg város és környéke polgárainak ingyenes havilapja

Kiadja: Jurisics-vár Művelődési Központ és Várszínház

Felelős kiadó: Pócza Zoltán

Felelős szerkesztő: Tóthárpád Ferenc 06 70 548 7565
(totharpad.ferenc@gmail.com)

Lapterv: Trifusz Péter

Nyomdai munkák: OOK-Press Kft.

Szerkeszti a szerkesztőbizottság:

Helyettes szerkesztő: Kiss János (kiss.janos13@chello.hu),

Hani Tibor (haniti@freemail.hu),

Kámán Zoltán (kamansn@t-online.hu), 06 20 381 8014 (hirdetésszervezés)

Németh Iván (nemetivan37@t-online.hu).

Terjesztés: Pannon Lapok Társasága Kiadói Kft.

ISSN 0237-3750

Megjelenik havonta egyszer 6150 példányban

Ingtatlanok átvétele

A kilenc igényelt ingatlanból négyet adott át ingyenesen az állam Kőszeg önkormányzatának. Év elején egyes állami tulajdonú ingatlanokról a Belügyminisztérium felmérést készített, melynek az volt a célja, hogy számba vegyék azokat az állami tulajdonú, használaton kívüli ingatlanokat, amelyeket a kormány ingyenesen átadhat a települések számára. Az átadás célja volt az önkormányzati feladatok jobb ellátása. Az átvétellel összefüggő költségeket az önkormányzatnak kell megfizetni. Tizenöt évig nem lehet elidegeníteni, értékesíteni az érintett ingatlanokat. Július 18-án a testületi ülésen elhangzottak szerint az átadott ingatlanokon nincs jelzálogjog. A képviselők abban bíznak, hogy a következő időszakban lesz 5 – 10%-os önrésszel pályázati kiírás, amely segíti a hasznosítást.

Az alábbi ingatlanokat veszi át a város a kormánnyal kötött szerződések után.

Kőszeg, 0182/1 hrsz. 802 m², TESCO-tól nyugatra lévő kivett saját használatú út, amelynek jövőbeni célja a területfejlesztés.

A Meskő 1. sz. alatti 487 m² nagyságú lakóház, udvar, gazdasági épület, amelynek hasznosítási célja a szociális, a gyermekjóléti szolgáltatások fejlesztése. A kőszegi a felvételen látható házat „Szegényházként” ismerik. Az elhangzottak szerint a kívülről romosnak



tűnő épület statikailag jó állapotban van. Azt is megtudtuk, hogy ezt az épületet – zsinagógával együtt – 1992-ben a Vas Megyei Vagyonátadó Bizottság a városnak felajánlotta átvételre felújítási kötelezettség mellett. Ezért az akkori képviselők nem vették át.

A Kiss J. u. 36. sz. alatti 352 m² nagyságú gazdasági épület és udvar (Stipkovits-malom), amit környezet-, és természetvédelemi, víz-



gazdálkodási feladatok ellátására lehet majd hasznosítani.

Kőszeg, 662 hrsz. Panoráma körút 26. sz. alatti 3450 m² területű üdülő, gazdasági épület, udvar megnevezésű ingatlan. A város sport, ifjúsági ügyek céljára kívánja majd hasznosítani.



ELADÓ HÁZ

ELADÓ Kőszeg, Kőszegfalvi úton, 860 négyzetméteres telekterületen, önálló helyrajzi számon, kertes ingatlan. A ház 100 négyzetméteres, 3 szobás, 2 fürdővel, 2 WC-vel, autóbeállási lehetőséggel. A telken található még egy 64 négyzetméteres téglapépítésű melléképület. Irányár: 6,6 millió forint. Telefon: 06-30/389-5101.

Ford **Fiesta** Trend 5 ajtós
1.25 82LE vagy 1.0 80 LE
manuális klíma, ködfényszórók, sötétített üvegek
3.290.000 Ft helyett **2.811.400 Ft***

Ford **B-MAX** Trend 1.4 90 LE
automata klíma, el. hátsó ablakemelő, Bluetooth, SYNC rendszer
3.650.000 Ft helyett **3.139.650 Ft***

Ford Focus **Trend** 5 ajtós
1.0 EcoBoost 105 LE
automata légkondicionáló, Start-Stop rendszer
4.350.000 Ft helyett **3.807.900 Ft***

Ford **C-MAX** Champions 1.6 125LE
automata klíma, könnyűfém felnik, Bluetooth
4.819.000 Ft helyett **4.276.900 Ft***

Most még kedvezőbb árak

Ford Credit Bónusz Finanszírozással!*



Ford B-MAX



Go Further

* Ford Credit Bónusz Finanszírozási akció 2013.07.01. és 2013.09.30. között és a készlet erejéig érvényes. Referencia THM euró alapon 14,21% - 21,11%, amely 2.000.000 Ft hitelösszeg és 60 hónapos futamidő esetén került megállapításra. A THM meghatározása az aktuális feltételek, illetve a hatályos jogszabályok figyelembe vételével történik, a feltételek változása esetén a mértéke módosulhat. A THM értéke nem tükrözi a hitel árfolyam- valamint kamatkockázatát. A fenti hirdetések tájékoztató-jellegűek, nem minősül ajánlattételnek. A képen látható autó illusztráció, nem feltétlenül egyezik meg a kiajánlott típusal, felszereltséggel. A Ford Credit szolgáltatásait a Ford magyarországi hivatalos márkafinanszírozója a Lombard Lízing Zrt nyújtja. Vegyes átlagfogyasztás: 4,6–6,7 l/100 km, CO₂-kibocsátás: 105–154 g/km.

Strauss Autószalon

9700 Szombathely, Zanati u. 58. • Tel.: +36 94/512-860 • Fax: +36 94/512-870 • E-mail: info@strauss.hu • www.strauss.hu

„Első kézből!” Épül az új egészségház

Tisztelt Olvasó!
Kedves Kőszegiek!

Most, hogy túl vagyunk már a szinte elviselhetetlen hőhullámokon, „hideg” fejjel végezhetjük ismét munkánkat. Lesz is ezekből bőven, hiszen több országos jelentőségű rendezvény, esemény várható a közeljövőben városunkban.



Az előző lapszámban említettem már a Transzit fesztivált, amelyre várhatóan több ezren is ellátogatnak Kőszegre. Ellátásuk sok feladatot ró ránk. Nem is beszélve arról, hogy reményeink szerint városunkba érkezik a magyar miniszterelnök és számos prominens személy. Erre a páratlan, megtisztelő eseményre maximálisan fel kell készülnünk, hogy a magas rangú vendégek és kísérőik, valamint a nagy számban érkező nemzetközi sajtó munkatársai a lehető legjobb benyomást szerezzék Kőszegről. Ezért **tisztelettel kérek minden kőszegit, hogy a maga részéről tegyen meg mindent azért, hogy utcáink, tereink tiszta, rendezett állapotban legyenek** ez idő alatt, de azután is, mivel szeptemberben is jelentős események helyszíne lesz Kőszeg. A hónap első felében a „Kossuthkifli” című filmet fogják forgatni, mely alatt átmenetileg átalakul a belváros képe és a megszokott módon nem lehet majd közlekedni. Mind ezen kellemetlenségekért kérem, legyenek elnézőek, megértőek, hiszen ez a város jó hírét fogja öregbíteni. A filmforgatásnak alig lesz vége, máris itt lesz a következő nagy esemény, a Kulturális Örökség Napjai országos megnyitója, melyre szintén sokan fognak érkezni Kőszegre. Erről majd legközelebb írok részletesen. Addig is minden jót kívánok Önöknek!

Huber László polgármester

Az elmúlt lapszámban Huber László polgármester az „Első kézből” rovatában arról tájékoztatta az olvasókat, hogy az önkormányzat kettőszáz millió forintot nyert az egészségház megépítésére. A pályázat beadásáról a képviselők 2012 decemberében döntöttek, ennek eredményessége okán a városban jelentősen fejlődik majd az egészségi alapellátás, illetve a járóbeteg szakellátás. Az új komplexum a Balog iskola mögötti területen épül meg úgy, hogy a Rákóczi

útrol, a SPAR áruház irányából is megközelíthető lesz. Itt kapnak helyet a gyermekorvosi, illetve felnőtt háziorvosi rendelők. Az orvosi ügyelet itteni elhelyezését a pályázati kiírás nem tette lehetővé. (Arról már korábban tájékoztatást adtunk, hogy a Rákóczi úton lévő egykori gyógyszerár helyén működik majd az orvosi ügyelet.) A pályázati pénz elnyerésével a városban egy jelentős probléma oldódik meg, hiszen egy korábban elhangzott vélemény szerint a „há-

ziorvosi ellátás több sebből vérzik”, mert a jelenlegi épület állapota nem felel meg az elvárásoknak. A gyermekorvosi rendelő fűtési költsége súlyos problémát jelent a működtetés szempontjából. Az új rendelőben az első betegek fogadásának időpontja még bizonytalan. Először alá kell írni a támogatásról szóló szerződést, azt követően megtörténik az építésre vonatkozó pályázat kiírása, majd az építkezés. Az önkormányzatnak biztosan vállalnia kell sokmillió forintos önrészt a megvalósítás érdekében, de erről még nincsenek adatok.

KZ

Az új szelektív hulladékgyűjtésről

Előző számunkban már hírt adtunk arról, hogy a Kőszegi Városüzemeltető Kft. a szelektív hulladékgyűjtés új módszerét tervezi bevezetni Kőszegen.

A változás leglényegesebb elemei:

- Gyűjtőszigetes módszer helyett a házhoz menő gyűjtés kerül bevezetésre.
- Bővül a gyűjthető hulladékok köre. Például: PET palackon kívül gyűjthető lesz az összes csomagolási műanyag, mint az öblítős flakon és a tisztálkodási szerek flakonjai, a kompozit anyagú üdítő, tejes dobozok, italos dobozok és konzervdobozok.
- A gyűjtéshez a Kőszegi Városüzemeltető Kft. térítésmentesen

bocsát emblémával ellátott zsákokat a lakosság rendelkezésére. A zsákon lévő matricák tájékoztatást adnak a zsákok elhelyezhető hulladék fajtájáról és az elhelyezés módjáról.

- A zsákok elszállítása is térítésmentesen történik előre megjelölt időpontban, melyről a lakosságot később tájékoztatjuk.
- A zsákok igénylése első alkalommal 2013.08.19-től kezdődik a Kőszegi Városüzemeltető Kft. ügyfélszolgálati irodájában.
- Az első ürítést követően a szolgáltató kiszállítja a cserezsákokat.
- Az első begyűjtés várható időpontja 2013.09.05, de erről pontos tájékoztatást adunk.

Az új módszer sikeres bevezetéséhez feltétlenül szükség van a lakosság együttműködésére. A rendszer megfelelő működése esetén a későbbiekben lehetőség nyílik a biológiailag lebomló hulladék különválasztására is, melynek feltételeit várhatóan 2014. év első félévében tudja biztosítani a városgondnokság. Az új módszer bevezetésével a város eleget tesz jogszabályi kötelezettségének, és lehetővé válik az úgynevezett maradék hulladékos edényzet ürítési gyakoriságának csökkenése, amely egyúttal a lakossági terhek további csökkenését is jelentheti.

KŐSZEG, PETŐFI TÉR 29.
alváscentrum Lakberendezési Áruház Centrumban az alváskultúra
 Tel: 94/364-698
 mobil: 20/404-7320
 Nyitva: H-P: 9-17 Szo: 9-12

Tömörfenyő bútorok, ágykeretek, komódok 620 m²-en!

Hideghab matrac 200x90
 – 2 levehető huzattal
 – egy oldalon masszírozó csomókkal
 – magas minőségű PUR habból
már 14.000 Ft-tól!

Matracok és fenyő, bükk ágyak széles választéka egyedi méretben is!
Nappali szekrényisor (bútorlapos kivételben)
már 73.500 Ft-tól!

Dézi kihúzható kanapé (190x80, fekvőfelület: 190x160)
már 37.500 Ft-tól!

Forgószék gázliftes (hintamechanikás, karfás, bőr, szövetses változatban, különböző színekben is rendelhető)
már 6.500 Ft-tól!

Íróasztalok, számítógépasztalok (különböző színekben és egyedi méretben is rendelhető)
már 9.200 Ft-tól!

ERZSÉBET utalványt elfogadunk!

Új munkatársunkkal várjuk kedves vásárlóinkat!

Égésnépénztári kártya és Bankkártya elfogadás!

Megnyitó Kőszegen

Szeptember 20-án Kőszegen, a Jurisics-várban tartják a „Kulturális Örökség Napjai” országos megnyitóját. Kőszeg áprilisban nyújtotta be kérelmét azért, hogy az 1740 óta vezetett „Szőlő Jövésnek Könyve” és a köréje fonódott ünnepi hagyományok kerüljenek a „Szellemi Kulturális Örökség Nemzeti Jegyzékére”. Ezzel együtt a városvezetés jelezte szándékát az országos nyitótünnepség megszervezésére is. A kérés meghallgatásra talált. A rendezvény két napján bemutatásra kerülnek az eddig felvételt nyert örökségelemek. Ugyancsak ekkor adják át az örökségvédelemben kiemelkedő teljesítményeket elismerő Forster- és Schönvisner díjakat és érmeiket is.

A megnyitó kapcsán várhatóan kiemelt figyelem fordul majd Kőszeg felé, ezért a városvezetés kéri a műemlék épületek tulajdonosait, hogy minél nagyobb számban csatlakozzanak a Kulturális Örökség Napjai rendezvényeihez és nyissák ki műemlék ingatlanjaikat! A rendezvényhez a www.oroksegnapok.hu oldalon lehet csatlakozni, aki

ezt augusztus 25-ig megteszi, garántáltan szerepel a program országos kiadványában.

A rendezvény szervezését a következők vállalták: Kőszeg Város Önkormányzata, a Belügyminisztérium, az Emberi Erőforrások Minisztériuma, a Lechner Lajos Tudásközpont és a Forster Gyula Nemzeti Örökséggazdálkodási Központ illetve a Szellemi Kulturális Örökség Magyar Nemzeti Bizottsága.

„Történelmi Műemlékek Nyílt Napja” néven 1984-ben Franciaországból indult el az a kezdeményezés, hogy évente egy hétvégére tárják ki kapuikat az év folyamán máskor nem látogatható, de számos érdeklődőt vonzó műemlék épületek. A kezdeményezést felkarolta az Európa Tanács, és 1991-ben először szervezték meg az Európai Örökség Napokat, melynek időpontja minden év szeptemberének harmadik hétvégéje.

Magyarország 1999-ben csatlakozott a kezdeményezéshez, melynek vonzereje egyre nagyobb. Idén szeptember 21 – 22-én országosan több száz műemlék várja látogatóit. Az időközben kialakult gyakorlat sze-

rint a Kulturális Örökség Napjai nyitórendezvényét évenkénti váltásban szervezik Budapesten illetve vidéken. A műemlékek megnyitása mellett immár több éve vezetett séták is várják az érdeklődőket, illetve a nyitórendezvényhez csatlakozva ekkor hirdetik ki a „Szellemi Kulturális Örökség Nemzeti Jegyzékére” újonnan felvett örökségelemeket is. Ezen a jegyzéken jelenleg 13 örökségelem szerepel, köztük a Mohácsi Busójárás, a „Népművészet Mestere” díj kitüntetettjeinek tudása, a kunsági birkapörkölt karcagi hagyománya, a kalocsai népművészet termékei, a magyar ősi solymászat, a Kassai-



féle lovasíjász módszer, a halasi csipke, vagy a matyó népművészet. Ezek közé az értékek közé kerülhet szeptember 20-tól a „Szőlő Jövésnek Könyve”.

KÉV

Belváros

Júliusban elkészült a Táblaház utcában és a Jurisics téren lévő házak lábadatainak a felújítása. Mint ismeretes a belváros felújítása során több lábazat burkolata leomlott, és rontotta a városképet. Az önkor-

mányzat döntése alapján 1,3 millió forintból végezték el a munkát. A Táblaház utca lakói ezúton is kifejezik köszönetüket a Polgármesteri Hivatal, a műszaki osztály dolgozóinak a hozzáértő segítségért, amit a minőségi munka elvégzése érdekében kifejtettek.

122 új lakás Kőszegen

A kőszegiek előtt jól ismert az egykori SZOT-gyermeküdülő helyén megkezdett lakásépítés – évekig tartó – megtorpanása. Az építkezést elkezdő Pilis Invest története büntetőperrel fejeződött be. A júniusi lapszámban az építkezés folytatásáról tudósítottunk. Július végén Kerekes Péter, a Fodor Invest & Trade Kft. ügyvezető igazgatója (Tel: 06 70/681-1168) arról adott tájékoztatást, hogy a Kastélykert lakóparkban 122 lakást építenek. Ezekből már négy lakótömb és több lakás értékesítése megtörtént. A négy-hat lakásos lakótömbök egyben is megvásárolhatóak, ugyanakkor jelentős az érdeklődés a lakások egyedi értékesítése iránt is. Az igazgató elmondása szerint biztosra vehető, hogy a 122 lakást nem csak kőszegiek veszik meg.

Vásárlóként érkeznek ide távolabbi településekről is, akik kőszegi lakosok lesznek. Példaként Szegedet említette. A város az ingatlanforgalom mértéke szempontjából – az

előzetes felméréseik szerint – nem tartozik a kiemelt helyek közé, de a jövőben azzá válhat. A betelepülőknél vonzerőt jelent a város tradicionális történelmi értéke, Bécs, az osztrák határ, valamint a meleg vizes fürdők közelsége, az Alpok levegője. Az igazgató úgy látja,

hogy Kőszeg lakosai befogadják az idegeneket. A városba betelepülők, a lakást vásárlók itt költik el a fizetésüket, jelenlétükkel segíthetik a város fejlődését. (A lakásokról további információt tartalmaz a www.kastelykertlakopark.hu weboldal.)

Kastélykert lakópark

4-6 lakásos társasházak
kertvárosi környezetben eladó!

+36 70 681 1168

www.kastelykertlakopark.hu

Kőszeg, Bercsényi u. 51-53.

Kávészünet Doroszlay László állatorvossal

■ „Az állat őszinte beteg”

Rumi származású. Szülei pedagógusok, édesapja 27 évig igazgató, kántortanító. A háború után reakciónak minősítették. Büntetésből egy évre áthelyezték Bárdosra ös-szevont 1–4 osztályt tanítani. Erre ráment az egészsége. Gyomorrák vitte el. Amikor 1950-ben meghalt, Laci – a negyedik gye-rek – még csak 8 éves volt. Mivel édesanya vasszécsenyi származású, odaköltöztek. Ott járt általánosba, majd Szombathelyen a Nagy Lajos Gimnáziumot végezte el. Az egyetem után Dr. Zsigmond László megyei főállatorvos állást ajánlott neki. Fél év szombathelyi gyakorlat után Kenyeri, Ostffyasszonyfa, Pápóc következett. A megyében az volt a legnagyobb állatlétszámú körzet. Kenyeriben szolgálati lakást kapott, a gyerekek ott születtek. Paradicsomi álla-potok voltak, tisztességes, jószándékú, szor-galmas parasztemberekkel. Sok mindent tanult tőlük a fiatal állatorvos. Tartást és a szívvel-lélekkel végzett munkát. A falu akkor épült újjá. A téesz kezdett megerősödni, engedték a háztáji munkát. A gyerekeik ebből a háztájiból építkeztek a környező városokban, vettek autót, lakást. Nagyon sokat dolgozott az állatorvos is, mert sok volt a haszonállat. Befogadták az emberek. Hajnaltól késő estig, a hétvégén is. Nem ké-szült eljönni. A gyerekek jövője – két lány, egy fiú – miatt fogadták el az Állategészség-ügyi Állomás által felkínált lehetőséget, és 1982-ben megérkeztek Kőszegre. Felesége a Bersekben tanított, ő a Hegyalját kapta meg. Tíz éve ugyan nyugdíjas, de a magán-rendelést még folytatja, negyvenhat éve van a praxisban. Emellett egyre több időt tölt négy unokájával, akiknek szükségük van a mindig mosolygó, jókedélyű nagyapára.

– Ulbrecht Sándort váltottam. Akkoriban együtt voltak a körzeti és városi állatorvosi beosztással a praxis és a hatósági jogkörök. Ez utóbbi fel-adatak közé tartozott az élelmiszerhigiénia, hús-vizsgálat, állatszállítás, bizonyos diagnosztikai vizsgálatok elvégzése, export igazolások kiadá-sa és állategészségügyi igazgatási tevékenység. Akkor még határállomás is volt a város. Emellett volt a magánpraxis. Végig állami alkalmazott-ként végeztem a munkámat. Hívtak a Mezőgaz-dasági Technikumba – ahol állategészségőröket, állattenyésztőket képeztek – ugyanis voltak tár-gyak, melyeket csak állatorvos taníthatott volna. Az időmbe nem nagyon fért bele, de amikor erre sor került, Mentés doktornő megérkezett a tes-tületbe, így megoldódott a kérdés. A tangazda-ságban viszont ott voltam, abban az időben még a Csepregi Állami Gazdasághoz tartozott.

– *Mi a véleménye? Mintha a haszonállatok rováására a hobbi állattartás erősödne.*

– A lótarításnak megnőtt az ársíója. A szarvas-marha és egyéb haszonállat már nem nagyon érdekli a diákokat sem. Egyre több azok száma, akik végzettségük ellenére, nem a szakmában helyezkednek el. Hajnalban kelni, szombaton, vasárnap dolgozni – ráadásul osztott munkaidő-ben – nem vonzó a fiataloknak.



– *Nem könnyű a diagnózis felállítása, hiszen az állatok nem tudják megmondani, mi a baj.*

– Jobb is, ha nem mondja, így nem vezet félre az orvost. Az állat őszinte beteg. Nem véletlenül tanulnak az állatorvosok 10 félévet, plusz ké-szülnek az államvizsgára, utána még specializá-lódnak, melynek során szerzik meg azt a tudást, amire szükségük van a munkájuk ellátásához. Kizárásos alapon, differenciált diagnózissal jutnak el a betegség meghatározásáig. Vannak dolgok, melyeket rutinból, ránézésből azonnal tudunk. Persze nem minden betegséget ilyen egyszerű megállapítani.

– *Köztudott, hogy az állatállomány drasztiku-san lecsökkent, miben látja ennek az okát?*

– Húsz évvel ezelőtt tízmillió sertés volt. Most hárommillió sincs. Amíg nincsenek regionális feldolgozók, ahonnan rögtön a fogyasztóhoz ke-rülne a hús, nem többszáz kilométert utaztani az élőállatot, majd levágni, feldolgozni, fagyasztani, újra utaztatni, míg a boltokba kerül, addig a fel-lendülés várat magára. Sajnos, ez az EU követ-kezménye, csatlakozáskor be kellett zárni a hús-üzemeket, mert kintről jött az áru, kellett a piac. Így van ez a tejfel is, a szarvasmarhatartással is. Itt a környéken vannak falvak, ahol egy sincs, vagy egy udvarban tartanak az egész faluban.

– *A múlt év végéig kellett minden négy hóna-pot betöltött kutyát azonosító chippel ellátni.*

– Részben valósult meg. Korábban az önkor-mányszatoknál, azelőtt a tanácsoknál jól mű-ködött az ebek összeírása, nyilvántartása. Az önkormányzatok később valamilyen módon leadták ezt a feladatot. Most újra kötelező lett az ebek összeírása és pontos nyilvántartása. Egyértelműen válaszolni kell, van-e kutyája, nyilvántartásba vették-e, kapott-e chipet. Az a gond, hogy nagy a szaporulat, az ivartalanításo-kat nem végeztetik el. Az állattartás nagy fele-lősség, tudni kell, hogy egy állatnak milyen élet-térre van szüksége. Elég-e, ha nappal bezárjuk egy emeleti lakásba a nagytestű ebet, és este kicsit futtatjuk a szabadban? Komoly kötelezett-ségekkel jár. Ez a helyzet a húsvéti nyúlal is, az ünnepek és a tavaszi szünet végén hová tegyék? Lelke van az állatnak is. Családtaggá válik. A gazdi hosszabb távolléte is megviseli őket. Ha-zatérve nem ismernek rá, hátat fordít, nem eszik, időbe telik, míg helyreáll a lelki békéje.

– *Mintha ez a pálya is elnőiesedne.*

– Kell hozzá fizikai erőnlét, de az új generáció nem nagyon akar már haszonállatokkal fog-lalkozni. Inkább a kisállatokra és a lóra szako-sodnak a fiatal állatorvosok. Hát ez egyszerűbb, tisztább.

Harminc éve kőszegiek vagyunk, gyermekeim itt nőttek fel. Addig folytatom a praxist, míg szükség van rá. Lassan elfogynak a haszonál-latok. Nem akarok egycsapásra hátat fordítani az orvoslásnak. Ez így amolyan haydni búcsúzás a szakmától.

Kiss János

ART ÉKSZER
Kőszeg, Fő tér 11.
Nyitva tartás:
hétfő – péntek: 9 – 17, szombat: 8 – 12

Tört aranyat **10000 Ft/gr**
áron beszámítunk
a vásárolt ékszer súlyáig.

Ezüst ékszerek árából
40% kedvezmény!
Az akció 2013. augusztus 31-ig tart!

AJÁNDÉKUTALVÁNY kapható!

Zsinagóga – felújítás előtt?!

Az elmúlt havi lapszámban beszámoltunk arról, hogy a kormányzati szándék szerint – a holokauszt hetvenedik évfordulójára – jövőre felújítják a zsinagógát. Erről testületi ülésen Huber László polgármester tájékoztatta a képviselőket. Básthy Béla alpolgármester a felújítás valószínűségéről elmondta, hogy a kormány két minisztérium útján kért tájékoztató adatokat a kőszegi zsidó emlékekről. Az is tény, hogy az elmúlt év augusztusában Orbán Viktor miniszterelnök is megtekintette a zsinagógát. Az információk abba az irányba mutatnak, hogy jövőre megújulhat a kőszegi zsidóság emlékhelye, a város történelmi értéke. A felújítás a kormány pénzügyi be-ruházásában valósulhat meg. Korábbi jegyzőnkől, dr.Tóth Lászlótól megtudtuk, hogy a rendszerváltás után a Vas Megyei Vagyonátadó

Bizottság nem talált megoldást az épület hasznosítására, ezért 1992-ben felajánlották a városnak ingyenes átadással, de felújítási kötelezettséggel. Ezt a feltételt az akkori képviselők nem tudták felvállalni, így nem vették át az államtól az épületet. A cél érdekében létrehozták a „Kőszegi Zsinagógáért” közalapítványt, de minden erőfeszítés ellenére sem sikerült annyi pénz összegyűjteni, amiből az épület felújítása megtörténhetett volna.

Ezt követően 1996 februárjában négy millió forintért egy helyi vállalkozó megvásárolta a zsinagógát, és vállalta, hogy 1999-ig felújítja, de még abban az évben tovább értékesítette az ingatlant, amely így 1998-ban újabb vállalkozó tulajdonába került. Az új tulajdonos sem hajtotta végre felújítási kötelezettségét, az adósságot sem fizette



meg a banknak, viszont a felvett kölcsönét erre az ingatlanra terhelte. Így – a jelenlegi információink szerint – a zsinagóga végrehajtás, felszámolás alatt áll. A tulajdonosok váltásának egyetlen pozitív fejleménye az volt, hogy egy szombathelyi házaspár megvásárolta az utcáfrontban lévő, külön álló rabbi- és kántorlakásokat, amelyeket azóta is példásan gondoznak, és létrehoztak egy kisebb múzeumot, amit a látogatók szívesen megtekintenek. A házaspár elkötelezett és nyitott arra, hogy a zsinagóga méltó hasz-

nosításában közreműködjenek.

A kőszegi, Várköron található épület 1856-ban készült a Szombathelyen élő Schey Fülöp zsidó nagykereskedő adományából. Az épület a romantikus templomépítészeti kiemelkedő együttesét alkotja, az itt található rabbi-, illetve kántorlakásokkal együtt, ahol valaha zsidó felekezeti iskola is működött. Erre utalnak az egyik épületben található pajkos gyermekvésetek is. A teljes ingatlancsoport műemléki védelem alatt áll.

Kámán Z.

Éleslátás – egészség

Életünk során szinte mindenkinek szüksége lesz látásjavításra, ha máskor nem is, akkor idősebb korban, amikor a kisebb méretű betűk elolvasása okoz nehézséget. Az egyéni látásproblémákkal kapcsolatos pontos diagnózis megállapítása szemész szakember feladata. Legyen szó a szaruhártya szabálytalanságából fakadó cylinderes korrekciókra szoruló astigmatiáról, távollátásról, mikor se távolra se közelre nem látunk élesen, rövidlátásról, vagy akár presbyopiáról, amely esetében 40 éves kor után az olvasás, közeli munkavégzés

CooperVision™

okoz problémát. Ezen fénytörési hibák korrigálása ma már nem csupán szemüveggel, hanem megfelelő technológiáknak és fejlesztéseknek köszönhetően kontaktlencsével is lehetséges. Figyelembe véve a szem állapotát szemszáragságát, bázis görbületét, az egyéni igényeket, munkakörülményeket, gondolkodhatunk kontaktlencse-folyadék használatát sem igénylő napi eldobható, természetes nedvesedő, akár UV szűrős szilikon hidrogél alapanyagú kéthetes, havi cseréjű kontaktlencsével. Lehetőség van távolra, közelre egyaránt éleslátást nyújtó bifokális vagy speciális, teljesen egyedi, akár magas cylinderes korrigálásra alkalmas kontaktlencsék készítésére is, melyben a CooperVision kontaktlencse gyártó cég világszerte. Ezáltal biztosított a nagyszerű látás és a mindennapi kényelem.

Kőhalmi-Szalay Mónika
Diplomás optometrista



KÖSZEGoptika

Kőszeg, Kossuth L. u. 12.
Tel./Fax: 94/361-869

ALOHA EGÉSZSÉG-CENTRUM
ÉS
MASSZÁZS STÚDIÓ

9730 Kőszeg, Kossuth L. u. 2. (Fő tér sarok)

Tel.: +3630 576 5940, +3630 716 3349

Web: aloha-massage.hu

E-Mail: info@aloha-massage.hu

Nyitva: minden nap 08.00-22.00

Relaxáló-, szépítő-, alakformáló-, gyógyító- és fájdalomcsillapító masszázások igény szerint a hét minden napján előzetes bejelentkezés alapján.

KÖZÉRZETJAVÍTÓ MASSZÁZSOK

Svéd masszázis, talpmasszázis, hátmasszázis, manuális nyirokmasszázis, meleg lávaköves masszázis, aroma masszázis, mézes masszázis, szárazkefe masszázis, arc-fej-váll masszázis, alakformáló masszázis.

AYURVÉDIKUS, INDIAI MASSZÁZSOK

Teljes testkezelés, arc-fej-váll masszázis, láb- és talpmasszázis, gyógyító hátmasszázis, életmód tanácsadás.

HAWAII-POLINÉZ MASSZÁZSOK

Hawaii relaxációs masszázis, Lomi Lomi Nui masszázis, polinéz kismama masszázis.

BABAMASSZÁZS OKTATÁS
KINEZIOLÓGIA

Ajándékozz egészséget!
Névre szóló ajándékutalvány vásárolható.

Miből adtak?

A képviselő-testületi határozattal jóváhagyott háromoldalú megállapodás alapján a Kőszegi Sportklub és a Tenisz Szakosztály számára 6,3 millió forint összegű támogatást adott az önkormányzat a 2013. évi költségvetés terhére, és a képviselők egyhangú szavazata alapján.

A Petőfi téren, a tenispályákhoz tartozó – a 85%-ban elkészült – öltöző a pálya bérlőjének magánberuházásában készült el, de a terület az önkormányzat tulajdonában van. A korábbi öltöző lerobbant állapotban volt, alkalmatlan a minősített teniszversenyek lebonyolítására. Ezért kérte az egyesület, hogy összesen 12,6 millió forint támogatást adjon a város új öltöző építésére. A támogatási szándék az elmúlt évben is szerepelt „vonaltalán” a költségvetésben, de az ingatlanok értékesítéséből a tervezettnél kevesebb bevétele volt a városnak, így a támogatás is elmaradt. Az idei költségvetési rendelet szerint is – céltartalékként – szerepelt a fejlesztési kiadások között. A beruházó az építkezést az elmúlt évben kölcsön felvételével kezdte meg. A képviselők elé terjesztett adatok szerint a kölcsön törlesztésére vonatkozó türelmi idő a vége felé közeledett, és az egyesület nem képes megfizetni a többszörösére emelkedő havi részleteket. Ezért fordultak az önkormányzathoz segítségért. Tekintve, hogy a megelőző időszakban a város „kasszájába” ingatlan eladásból pénz érkezett, a képviselők egyhangúan megszavazták a 6,3 millió forint támogatást. Huber László polgármester elmondta, hogy korábban levelet írt az Emberi Erőforrások Minisztériuma Sportért és Ifjúságért Felelős Államtitkárságának a sportöltöző építésére vonatkozó állami támogatás érdekében. A testületi ülést megelőző napokban érkezett válasz szerint az államtitkár augusztusban hozza meg a döntését. Ha lesz állami támogatás, akkor az csökkenti a város kiadásait. Kiss Zoltán elmondta, hogy a támogatást a szakosztály megérdemli, hiszen jelentős munkát

fektettek be, hogy az öltöző megépülhessen. Kenyeri András a KSK elnöke arról tájékoztatta a képviselőket, hogy szeptemberben lesz az öltöző hivatalos átadása, amit összekapcsolnak – a gyermekek számára tartandó – II. Kőszegi Sportágváltó rendezvénnyel.

A testületi ülésen elhangzott: amikor „vonaltalán” területre került – ígéretként – a sportöltöző támogatása, akkor a város nem volt abban a pénzügyi helyzetben, hogy ezt a kiadást biztosan fedezni tudta volna az ingatlanok értékesítéséből. A város költségvetése akkor került pénzügyileg pozitív irányba, amikor az elmúlt év végén a kormány 370 millió forint támogatást nyújtott, majd idén februárban az állam átvállalta a város kölcsönének 70%-át (538 millió forintot). Most, május közepén, három minisztérium egyetértése alapján az intézmények működtetésére a város által évente fizetendő összeg 80 millió forinttal csökkent. A kormány háromféle pénzügyi támogatása hatalmas segítséget jelentett Kőszeg városának.

KZ

Rövid hírek

Az önkormányzat 736 560 Ft támogatást nyert az Emberi Erőforrások Minisztériuma szociális nyári gyermekétkeztetési pályázatán. A hozzátett önrésszel (285 000 Ft) számos rászoruló gyermek nyári étkezését tudta biztosítani. Kormányzati támogatással a szociálisan legrászorultabb gyermekek és szülei, a rendszeres gyermekvédelmi kedvezményben részesülők kaptak értékes segítséget. Országosan 1200 településen 112 ezer gyermek étkeztetését biztosította a kormány.

A fennállásának 50. évét ünneplő Bersek József KIKI nevelőtestülete és a Szülői Munkaközössége „Bersek József Általános Iskolaért” emléklapkettét alapított. A rangos kitüntetést – elsőként – kiérdemelte: Szlávits Kitti, Horváth Anikó, Tóth Flóra végzős diákok, Székelyné Pados Katalin tanítónő és a nyugdíjba vonuló Molnár Tibor testnevelőtanár, valamint Fucinné Dörner Anikó, aki hat éven át töltötte be az SZM elnöki tisztét.

Kikapcsolt távhőszolgáltatás

Szörnyű dolog az, amikor egy lakást kikapcsolnak a távhőszolgáltatásból, és azt követően nem folyik meleg víz a csapból, télen a fűtés lehetősége is bizonytalanná válik. Ehhez kapcsolódóan szörnyű dolog az is, hogy a Kőszegi Távhőszolgáltatónak ki nem fizetett szolgáltatási számlák összege az elmúlt négy hónap alatt 14 millióról 20 millió forintra emelkedett. Ez annak ellenére megtörtént, hogy januárban végrehajtották a 10%-os rezsicsökkentést. A szolgáltatás díját, annak veszteségét valakinek meg kell fizetni. Jogos elvárás az, hogy az igénybe vevő fizesse meg a hődíjat. Korábban Szanyi Gyula a szolgáltató cég igazgatója úgy nyilatkozott, hogy „megvan a hajlandóság az elmaradások fizetésére”. Ezt ma már némi fenntartással kezeli. Voltak olyan lakásban is, ahol felmentést jelentett a

szolgáltatás kikapcsolása, mert így nem növekszik tovább a díjhátralék. A tartozás növekedése azt is eredményezheti, hogy a tulajdonos teljesen elveszítheti a lakását. A Kft. vezetésének nem ez a célja, de a működtetést a többi lakástulajdonos érdekében fenn kell tartani. Várhatóan a következő időszakban további lakásokból is kikapcsolják a távhőszolgáltatást. Erről a szerződő fél mindig előre kap értesítést. Ha a levél kézhezvétele után „partneri viszonyt” mutat a tartozások megfizetésére, akkor kedvezőbb helyzetbe kerülhet.



Vas Megyei Temetkezési Kft.
KŐSZEGI KIRENDELTSÉGE

Iroda: 9730 Kőszeg, Temető u. 30.
Telefon: (94) 361-174
Mobil: 06-30/901-6085

(Állandó ügyelet, éjjel-nappal hívható!)



tempo
az autósiskola

Személygépkocsi és segédmotorkerékpár (B, M kategória) járművezetői tanfolyamok

Többszöri részletfizetési lehetőség!
Tankönyvet biztosítunk!
Számítógépes oktatás és gyakorlati lehetőség!

Minden hétfőn
17 órakor
a Liszt F. u. 17. alatt

Rába László:
30/9026 809

www.tempo-2003autoiskola.hu



Névtelenséget kértek

Egy reklamáló SMS hívta fel a figyelmet a Kőszegi Plébánia Karitásza működésére. Az SMS írója szerint van olyan rászoruló, akinek többször is osztanak az adományból, és van, akinek egyszer sem. A karitászt aktivistái kérték a panaszkodót, hogy keresse meg őket, de erre nem került sor. Minden szerda délután 16 órától a Brenner Közösségi Házban egy önkéntes fogadja azokat, akiknek segítségre van szüksége, és azokat is, akik segíteni akarnak a rászorulóknak. A július végén tapasztaltakat ezúttal adjuk közre.

Látogatásunk napján az EU-élelmiszerprogram keretében kiosztott adományokat összegezték

az aktivisták. Ebből – az Egyházmegyei Karitászt közreműködésével – alkalmanként négy-öt tonna érkezik a városba. Az évenkénti alkalmak száma bizonytalan. Ebből az adományból az kaphat, akit rászorultság alapján felvesznek a listára. Fontos, hogy az érintett személy bemenjen valamelyik szerda délután a Brenner Közösségi Házba, és jelezze igényét. A karitászosok tartják a kapcsolatot az önkormányzattal, a szociális intézményekkel azért, hogy megtalálják a rászorulókat. Sokan titkolják a pénztelenségüket, őket a területi aktivisták segítségével tudják megtalálni. Így készül el az a lista, ami alapján kiosztják a következő EU-

segélyt. A névsor összeállításában a kőszegiek segítenek, de hogy ki és miből mennyit kapjon, azt már az országos szervezet írja elő. Egy-egy alkalommal kétszer senki nem kaphat EU-élelmiszersegélyből. Nyolc évvel ezelőtt húszan örülhettek az adománynak, most legutóbb 309 egyéne, családon tudtak segíteni az önkéntesek. Ezek a számok nemcsak a kiosztható adomány mennyiségének növekedését jelentik, hanem az igénylők számának emelkedését is.

A karitászosok a látogatásunk napján is elosztották a BEHARI pékség előző napi péksütemény adományát, amit keddtől szombatig minden reggel negyed nyolckor megtesznek, így húsz-harminc embernek nem üres gyomorral kezdődik a napja.

Ahhoz, hogy az önkéntesek szabadidejükben másokon tudjanak segíteni – a plébánia segítségével –, gyűjtéseket, jótékonysági koncertet szerveznek. Vállalják az otthonokban feleslegessé váló felszerelések közvetítését azok felé, akiknek arra nagy szüksége van. Egy kőszegi, jó szándékú ember pénzt adott át az önkénteseknek vásárlási utalványra, hogy annak felhasználásával a nehéz helyzetben lévőket tudják segíteni a szeptemberi iskolakezdetkor. Köszönet jár azoknak, akik bármilyen formában segítséget tudnak adni a rászorulóknak. Külön köszönet illeti a Kőszegi Plébánia Karitászt önkénteseit a tevékenységükért, akik kérték a névtelenségüket, mert ők „csak segítenek”.

Kámán Z

Az elásott zászló

A cserkészek zászlóját, a szervezet megszüntetésének évében, '48-ban Raposa Lajos elásta a Temető utcában lévő háza kertjében. A titkos cselekedetről csak ő tudott egyedül. Majd '90-ben átadta ugyanezt a csapatzászlót az ifjaknak, akik a Fatimai körmenetek élén ezzel haladnak. A Kőszegi Iparos Cserkészek 1936-ban alapították meg a csapatukat. Akkor még nem felavatott cserkészként ott volt az alapítók között Mika József (87) és Pászner Jenő (88), akik egymással azóta is tartják a kapcsolatot, és rendszeresen látogatják Markovics József (84) társukat. Ők hárman a ma élő öreg cserkészek. Alapelv szerint minden cserkész tudatosan végrehajt naponta egy „jótettet”. Két beszélgető partneremre ez különösen igaz.

Mika Józsefet és Pászner Jenőt 1940-ben avatták cserkészzé, ekkor adományozta Selver báró a csapatzászlót a cserkészeknek. Szívesen emlékeznek vissza az „ős-korra”, egy-egy ifjúkori élményük a mai napig kíséri őket. Karácsonyok előtt ajándékokat készítettek, majd a következő nyáron ezek eladásából származó pengőből mentek táborozni Szent Vid mellé. Az újjáalakulásnál, 1990-ben, öreg cserkészként az egykori csapatból heten maradtak. Felvették a kapcsolatot a

burgenlandi társakkal, és az ő segítségével megismerték Ausztriát. A mostani időkben a szomszédok évente kétszer jönnek át egy-egy alapos beszélgetésre.

A legidősebb fúvós

Pászner Jenő (88) a legidősebb fúvószenész. Elmondása szerint második családja a zenekar. Minden próbára elmegy kerékpárral, akkor is, ha napi tevékenysége után estére már fáradt. Szellemileg és fizikailag is remek az állapota, amit munkával is igyekszik fenntartani. Szívesen tevékenykedik a Pogányokban egy ismerőse szőlőjében. A másik által eldobott hulladékot felveszi az utcán, mert nem bírja elviselni szememetelést. Szerinte a Szent Imre herceg utca járdája a „senki föld-



je”, így télen az ide hullott havat lapátjával mindig eltakarítja. Amint mondja, neki ez nem okoz problémát, hiszen ott megy le a Temető utcába, ahol szintén rendszeresen lapátolja a havat. Hat gyermekes családban nevelkedett, a mostani orvosi rendelők mögötti volt lakások egyikében született. Húga születésekor már a Kőszegfalva mellett lévő mezőn dolgozott. A várandós édesanyja még kivitte az ebédet az aratóknak a „Barakknál” lévő lakásból, aztán délután megszületett a lányát, Jenő bácsi testvérét. Szegény volt a család, mint sokan mások. Téli időben a Hétforrásnál letört ágakat nyáron kézben vitték haza tűzifának. Tizedrészt arattak, amikor a forrásban ő „markot szedett”. Elmondása szerint kemény munkával készítette a zsúpszalmát, amivel aztán kitömték az ágyat. Jenő bácsi sokra értékeli az életet, a mindennapokat, megtanította erre a cserkészet. Egyik alapító tagként szívesen emlékszik vissza a kezdeti időkre.

A kulcsembert

Mika József (87) legidősebb tagként kulcsembert a Kőszegi Plébánia Karitászt életében. Segítőkézsége, munkabírása példaértékű akkor is, ha – átmenetileg – kisebb balesete okán jobb kezét nehezebben mozgatja. A karitásztos tevékenysége a „Brennerhez” köti, ahhoz az épület-



hez, ahol a polgári iskolát végezte. A nagypapa és az édesapja itt volt iskolamester. Itt fűrészelték, hasogatták a rönkfát, évente 84 métert, és nagyon várták az érte járó pengőt. A II. világháborúban kőszegi robotmunkásként ásta a futóárkot a zsidókkal együtt, miközben katonának vigyáztak rájuk. Tankcsapdák is épültek a Szabóhegytől a Kálváriáig. Elmondása szerint '45-ben nagycsütörtökön jöttek be az oroszok a városba. A német katonák akkor már elmentek a „Brennerből”, de ott hagytak több száz liter rumot. Az ifjú Józsi bácsi fejszével lyukat ütött a hordóra, mert társaival együtt félt az ittassá válható katonáktól. A városban asztalosként ismerik, hiszen a Nemezgyárban 44 évig ebben a szakmában dolgozott. A kőszegi cserkészek alapító tagja.

Kámán Z

Forrás

coop

coop

www.7forras.hu

2013. augusztus 15 - augusztus 19.

1239
Ft/kg



* **Sertés Tarja**
csontos, előhűtött

szuper
abc
mini

1099
Ft/kg



**** **Fornetti Metti, meggyes**
(Fornetti Kft.)

szuper
abc
mini

199
Ft/db



Soproni dobozos Sör
4,5%, 0,5 l, 398,-Ft/l
(Heineken Hungária Sörgyárak Zrt.)

szuper
abc
mini

2013. augusztus 22 - augusztus 25.

169
Ft/db



Coop Morzsolt csemegekukorica
340/280 g, 603,57Ft/kg
(Co-op Hungary Zrt.)

szuper
abc
mini

1799
Ft/kg



Viola Párizsi vagy **Zala Felvágott**
(Viola-Hús Kft.)

szuper
abc
mini

299
Ft/kg



*** **TV Paprika**
6/10, l.o.

szuper
abc
mini

2013. augusztus 29 - szeptember 01.

299
Ft/kg



*** **Fehér Szőlő**
l.o.

szuper
abc
mini

139
Ft/db



Van Pur Alkoholmentes dobozos sör
0,5 l, 278,-Ft/l (Co-op Hungary Zrt.)

szuper
abc
mini

339
Ft/db



Nestlé Ricoré 3in1 instant kávé
10x16 g, 2118,75Ft/kg
(Nestlé Hungária Kft.)

szuper
abc
mini

Amíg a készlet tart. Az árak forintban értendők és az áfát tartalmazzák. A zöld árakkal megjelölt termékek nem tartalmaznak akciós kedvezményt! * Ajánlatunk csak tökehúst is értékesítő üzleteinkben érvényes! ** Ajánlatunk csak vágott baromfit is értékesítő üzleteinkben érvényes! *** Ajánlatunk csak zöldség-gyümölcsöt is értékesítő üzleteinkben érvényes! **** Ajánlatunk csak Fornetti termékeket is értékesítő üzleteinkben érvényes.

mini abc szuper
abc szuper
szuper

Amennyiben ezt a jelzést látja a termék(ek) mellett, akkor azok a termékek **minden üzletünkben** kapható.

Amennyiben ezt a jelzést látja a termék(ek) mellett, akkor az így megjelölt termékek a **Coop abc** és **Coop szuper üzleteinkben** kapható.

Amennyiben ezt a jelzést látja a termék(ek) mellett, azok **csak a Coop szuper üzleteinkben** kapható.

Akciós ajánlatunk az alábbi Forrás Coop üzletekben érvényes:

9730 Kőszeg, Rohonci u. 37 - 39.; 9730 Kőszeg, Pék u. 20.; Kőszeg, Várkör 20 - 22.

A tűzoltók sikere

Július 14 – 21. között rendezték meg a Tűzoltók Olimpiáját Franciaországban. Mulhause városba 28 országból 70 csapat érkezett, Magyarországot hét település képviselte. A versenyzőket küldő városok közül Kőszeg volt az egyetlen, ahonnan a tűzoltók kiérdemelték azt, hogy három csapat (egy női, két férfi), 32 fővel vehessen részt az olimpián. A versenycsapatok delegálását a Magyar Tűzoltók Szövetsége végezte, az utazás költségeit pedig a katasztrófavédelem biztosította. A kőszegi önkéntes tűzoltó csapatok két ezüst, és egy bronz minősítést értek el. Az időeredményeik és a hibapontjaik alapján kapták meg a végső pontszámot és a minősítést. Így a feladatok pontos és gyors végrehajtása határozta meg az eredményt. A kiérdemelt elismerések a kőszegi tűzoltók munkájának nemzetközi rangot adnak, a versenyen nagy tradíciókkal rendelkező nemzetek csapatait utasították maguk mögé

a tűzoltóink. Az eredményességhez szükség volt sok-sok munkára, csapatszellelre.

Az első három nap az edzéssel, a verseny körülményeinek a megismerésével telt el. Aztán meggyűjtötták az olimpia lángját. A

csapatok stafétában és kismotor fecskendő osztott sugár szerelésében mérték össze tudásukat. A verseny alkalmat adott nemzetközi szakmai tapasztalatok megszerzésére, és barátságok kötésére. A tűzoltó lányok találkozhattak régi tűzoltó ismerősökkel.

A versenyeken két kőszegi is betöltötte a bíró szerepét, Horváth

Gábor és Schwahofer Károly, akik az országos tűzoltó versenyeken főbíróként szerepelnek.

A csapatok versenyen nyújtott kiemelkedő teljesítményét megköszönte a delegáció vezetője, Bérczi László tűzoltó dandártábornok.

Az elért eredményekhez gratulálunk!

KZ



Anna!

Bozsok: Szent Anna a falu templomának védőszentje. Anna! Így nevezték el a Bozsoki Önkéntes Tűzoltó Egyesület által az Ausztriából vásárolt tűzoltóautót. A név kiválasztására utalva Kutits László elnök azt kérte, hogy a „bevetések alkalmából mindig érezhessük az oltalmazó jelenlétét”. Az új szerzemény ünnepélyes átadására, felszentelésére július 19-én került sor. Tíz nappal később helyi önkéntesek egy öngyulladás bálutúzhöz, illetve a Bucsu felé vezető útra dőlt fa miatt vonultak ki menteni az új tűzoltóautóval.

Harangozó Vilmos esperesplébános által bemutatott szentmisével kezdődött az ünnepség. A szerkesi korábban Kaindorfban teljesített szolgálatot. Az átadására eljöttek azok az osztrák – keresztény hitvallású – tűzoltók, akik évekig használói voltak. A parancsnokuk Franz Radl őszinte tisztelettel beszélt a két falu tűzoltóinak kapcsolatáról. Méltóságteljesen adta át a gépkocsi kulcsát Banga Attilának, a Bozsoki ÖTE parancsnokának. A nyolcezer EUR-ért megvásárolt autót ajándéknak minősítette. Ezt a mondatát akkor lehetett megérteni, amikor Göncz Szabolcs a Szombathelyi Tűzoltóság tisztje lépett a mikrofonhoz, és elmondta,

hogy az autó legalább háromszor ennyit ér. Banga Attila folyamatosan tartotta a kapcsolatot az osztrák tűzoltókkal. Azért, hogy Bozsokra kerülhessen a jármű, osztrák részről nagyon sokat tett Franz Hauptmann kerületi parancsnok és Johann Binder területi parancsnok. Az avatáson tartott beszédében ezt köszönte meg Banga Attila, a bozsokiak szakmai vezetője. Elmondta, hogy a vásárlással jelentősen fejlődött a helyi tűzoltóság felszerelése. Darabos Béla polgármester „történelmi pillanatnak” nevezte az átadás ünnepségét, amely nem valósulhatott volna meg, „ha nincs a falu

lakosságának összefogása, ha nincsenek támogatók, ha nincs ilyen lelkes, kitartó önkéntes tűzoltó csapatunk”. A faluvezető köszönetét fejezte ki mindazoknak, akik támogatták a tűzoltóautó vásárlását. Kutits László elnök arra kért mindenkit, hogy a lehetőségeknek megfelelően támogassák továbbra is az egyesületet, hiszen a nyolcezer EUR kifizetése érdekében kölcsönt is felvettek, amit törleszteni kell. Az elegánsan megszervezett, pátosszal telített ünnepségen emléklapot adtak át azoknak, akik sokat tettek az új tűzoltóautó vásárlásáért.

Kámán Zoltán



Kertészeti Kisgépszaküzlet és szerviz

Motorfűrészek, fűnyírók, fűnyírótraktorok, bozótívágók, gyors, szakszerű javítása garanciával. Új és használt gépek forgalmazása. Minőségi vezetőlemezek, láncok, olajak egyéb alkatrészek. Husqvarna, Stihl, McCulloch, Partner, MTD, Einhell, Makita és Kinai gépekhez.

Szombathely, 11-es Huszár út 196.
Tel: 94/327-496
Nyitva H-P: 8.00–17.00



Kőszegi Ostromnapok – Miért értékesebb?

Augusztus 2-án indult a hetedik alkalommal megrendezett „Kőszegi Ostromnapok” programsorozat, amely egy hónapig tart. A felkészülés az elmúlt évi zárásakor kezdődött, amikor a Kőszegi Ostromnapok Egyesület értékelte az akkor befejeződött műsordömpinget.

– Az ostrom időpontjában nincs idő gondolkodni. A felkészülésnél előfordulhat „az ott kéne hagyni a várat” gondolat, mert nem lesz elég a muníció – mondta Báthly Béla, mint főszerző. A hamis gondolatot az önkéntesek elhessegették, a kormányzati segítség megérkezett ugyanúgy, mint az NKA-s pályázat alapján a kétfélmillió forint támogatás. Augusztus 2-án, pénteken már építették a katonai táborokat. A török sereg a várak mögötti parkban találta meg a főhadiszállását. Itt éj-

szakáztak, a Jurisics-vár mellett pedig a hozzánk érkező bandériumok. A délután nyugalomát csak a vásárosok érkezése, illetve a gyermekek játékos próbatétele pezsdítette. Az Ataru látványos dobpergésére már célirányosan érkeztek a nézők a Jurisics térre. „Ezért a zenéért mindig eljövök” – mondta a társának egy asszony, miközben a zenészek a következő műsorszámhoz készülődtek. Az Ataru zenéje egyedi, ebben rejlik a sikere, amely minden fellépésnél garantált. A dobpergés után a Jurisics téren gyülekeztek a Városi Szenátus tagjai, hogy ünnepélyesen vonuljanak be a Fő térre, az Ostromtanács ülésére. A menet élén a darabontok vitték a város zászlaját. A puska lövések után a városbíró (dr. Zalán Gábor) kihirdette a döntést, hogy a vár védel-

mével megbízták Jurisics Miklóst, horvát a várkapitányt, akit élet-hűen személyesített meg a horvát nemzetiségű Petkovits Sándor. A műsorvezető egyik mondata szerint „a színpadon életre kelt a történelem”. Az első hét végén azáltal is, hogy a mai horvátok népes serege – az évek során, önmaguk által készített, korhű ruhákban – vonult fel a kapitányuk mögött.

A várvédők elé érkezett – a janic-sárok harci robájával – Ibrahim vezér, akinek szerepét Seper András tette, teszi hitelessé a kezdetek óta. Mögötte álltak és állnak, nemcsak a munkás hétköznapiakon, az önkéntes tűzoltók. A jól sikerült első (2007.) harci játék után hozzájuk csatlakoztak Bózsok, Kőszegszerdahely, Táplánszentkereszt, Sárvár és Szombathely tűzoltói is. A Szultán

(Stipkovits István) eljött háremhölgyeivel, akik bemutatták a török táncot. A növekvő számú, de az események szemszögéből mégis kicsi közönség jókedvvel szemlélte a pergő mozgást. Azt is, amikor a mindig startra kész BE-JÓ lányok léptek a színpadra. Nélkülük talán nincs is városi rendezvény, az Ostromnapokhoz pedig erősen kötődnek, a darabontokkal vállalták az éjszakai őrzőjáratot is.

A horvát táncos „Surda” dala még pezsdítette a késő esti forgatagot. Az éjszakai élet ennél tovább tartott, amit szombat délelőtt egy belvárosban élő, korosodó asszony e sorok írójától kért számon a Múzezinének előtti percekben. A törökök és a várvédők, ahogy az elődök is, imádkoztak a harc előtt. Ezt a Múzezinéket igazi török vezette. A



janicsárok felkészültek a vásárütésre. Akkor indultak a „piac” utcájából, amikor Sárvárról negyven motoros érkezett alkalmi nézőként. A Kossuth utcában, a virágpiac területén komolyan csattogtak a kardok. Mindenki vívni és győzni akart, átmeneti vesztesként a darabontok is a földre kerültek. A kockakőre hullott, és ott maradt sisak a harcok elmúltával is emlékeztetett a küzdelemre. Ahogy a csata helyszíne változott, úgy áramlott két oldalt a nézősereg, akikről úgy folyt a víz, mint az alkalmi ivókutakból. Ennél melegebb volt páncélingben, kaftánban, szőrmekabátban a harcolóknak. Egyik oszmán török elmondása szerint a délutáni felvonuláson az indulásnál jéghideg víz a testhőmérsékleténél melegebb lett, amikor a Fő térre értek. Mindezt a várvédők és az ostromlók is elviselték.

A nézők kevésbé túrték a forróságot, ezért inkább az esti csata idején

ostromolták meg a Diáksétányt, a boltívtől a „Bécsikapuig”. Aki megvásárolta a belépőt, az élvezhette a másfél órás harci játékot. Ez a bevétel hozzájárul a rendezési költségekhez. A más városokból érkezett bandériumok a „turistaszálló” oldalán védtek a várat. A magasabb várfalon a tűzoltó-törökök támadásait a horvátok és az iparosok verték vissza. Az összes harcos száma biztosan meghaladta a háromszázat. A bandériumok katonáitól tudjuk, hogy a nézők elsődlegesen oda csoportosultak, ahol a „kőszegiek” harcoltak. Az ostrom a kezdetek óta attól egyedi, hogy mindkét harcoló fél hazai és önkéntes csapatokból áll. Emiatt értékebb, emiatt különbözik a Kőszegi Ostromnapok más városok hasonló programjától. És attól, hogy a nagy létszámú iparosok a harci játékban ugyanolyan elszántsággal vettek részt, mint ezt tették – az írások szerint – az elő-

deik 1532-ben. Nélkülük nemcsak az ostrom, hanem több program is szegényebb lett volna. A várfalakat felkészítették a védelemre, házat építettek, amit a törökök felégettek. Az ostromlók és a várvédők szervezeten harcoltak egymás ellen, a jeleneteket napokkal korábban elpróbálták, hiszen a kard sérülést okozhat. A létrás falmászások, az ágyúörgés, tűznyelvek látványa lekötötte a nézőket, nem vették észre az idő múlását, a végén hangos tapsal köszönték meg a látottakat a várvédőknek és az ostromló törököknek. Seper András közhírré tette, hogy Pócza Zoltán a szervező munkában vállalt jelentős szerepet, Huber László polgármester nemcsak a várfalon harcolt, hanem a programok előkészítéséből is kivette a részét, Básthy Béla alpolgármester a „vállán vitte az ostromnap rendezvényeket”.

„Jövőre ebben én is részt veszek”

– summázta egy ifjú a látottakat, a tömeg pedig széteszlott a bazársoron, az elárúsító helyeken a késő esti órákig. Vasárnap tíz program várta az érdeklődőket, a záró tancot a vihar megakadályozta.

A Kőszegi Ostromnapok sok embert megmozgatott, de sokkal kevesebbet a korábbi évekhez képest. A kánikulát a közönség nehezen viselte el. Az elismerést érdemlő önkéntesek jövőre újra, és még jobb produkcióval lepik meg a kőszegieket. Sokan és sokat tettek a fergeteges programokért, amiért a szervezők ezúton is köszönetüket fejezik ki.

Kámán Zoltán

Támogatók

Kőszeg Város Önkormányzata és a Kőszegi Ostromnapok Egyesület köszönetet mond a Kőszegi Ostromnapok 2013. évi kiemelt támogatóinak:

A 20 éves Nemzeti Kulturális Alap – Alma Agent – Alpok-Aqua Kft. – Coop Forrás Üzletház – Culture Meeting Point – Hotel Írottkö – Írottkö Natúrparkért Egyesület – Jurisics-vár Művelődési Központ és Várszínház – Kőszeg és Vidéke Vállalkozók Ipartestülete – Kőszeg Város Önkormányzata – Kőszegi Borút – kőszegi borászok – Kőszegi Horvát Nemzetiségi Önkormányzat – Kőszegi Ostromnapok Egyesület – Kőszegi Önkéntes Tűzoltó Egyesület – Osjecko pivo, az első horvát sör – Soproni Zoltán és Társai Kft. – Törökország Kulturális és Idegenforgalmi Tájékoztató Iroda – Vas Megye Önkormányzata.

Ugyancsak szeretnénk köszönetet mondani azoknak az éttermeknek, amelyek felajánlásaikkal segítettek az Ostromhétvége résztvevőinek ellátásában: Alpokalja Étterem és Panzió, Arany Strucc Étterem, Garabonciás Pizzéria, Hotel Írottkö, Kék Huszár Vendéglő. Reméljük a jövőben további éttermektől is kapunk segítséget!

Támogatóink segítségének nagy szerepe van abban, hogy rendezvényünk a 2007–2011-es időszak után 2012–2016 között is a „Nyugat-Dunántúl Kiemelt Rendezvénye” cím és az azzal járó marketing támogatás birtokosa lehet!



Vélemények

A meleg miatt délután indult a városban az élet, voltak, akik hajnalig is kitartottak. Felkerestünk néhány kitelepülő standot: Hogyan vélekednek az Ostromhétvégéről?

Teljes körű szolgáltatással fogadta az érdeklődőket az „Ostrominformáció”. „A programokkal, főként mert egy része átkerült a Jurisics térre, a látogatók, az árusok meg vannak elégedve” – mondta az információs pultban dolgozó Somogyi Györgyné. Elmondta még, hogy a vendégek száma kevesebb, ami valószínűleg a forróság következménye.

Szilágyi Vilmos Ócsáról érkezett, fa konyhai eszközök értékesítésével forgalmazásával foglalkozik: „Maga a program tökéletes volt. Az időjárás az nem tett jót, a forgalmat közepesre tudom értékelni.”

Pass Gábor zalaháshágyi méhészmester hatvannégyféle egyedülálló mézkelesztményt kínált a standján. Büszkén mesélte, hogy öt éve visszajáró árus: „Rendkívül nívós, hangulatos a rendezvény, de sajnos egyre jobban fogy a látogatók száma. Leginkább nézelődők jönnek, az esti órákra esik a forgalom nagy része.”

Németh Józsefné is a Jurisics téren a két templommal szemben

várta a vásárlókat: „Igen meleg van, ez a forgalmat csökkenti, de csak pozitívan tudok nyilatkozni a rendezvényről. A legkeresettebb a vattacukor és a jégkása, de a pattogatott kukorica is kelendő. Ami egy kis drukkot jelent, még ha minden rendben is van, az az, hogy épp most mentek el a NAV (Nemzeti Adó- és Vámhivatal) dolgozói, akik tegnap is itt voltak.”

A **Grillkirály büfé** a Fő tér legnagyobb standja volt Balatonalmádi-ból: „Jó a program öt éve rendszeresen jövőnk. A forgalom? A péntek és a vasárnap gyenge, de a szombat jó volt.”

Csak felirat hirdette, hogy: „VASIVÍZ – Minőség természetesen”, – de az egyik legfontosabb helyszín volt a csapatokkal felszerelt sátor. A felállítás a szervezőket és a VASIVÍZ munkatársait dicséri! Összességében pozitív visszajelzések érkeztek, de megfogalmazódtak kritikai észrevételek is, jellemzően a Jurisics téri árusok körében. A helyiek nehezményezik, hogy annak ellenére, hogy itt fizetnek adót, kiszorultak a jobb helyekről. „Ott van forgalom, ahol és amikor program van.” A nagyszínpad miatt a Fő tér mutatkozik népszerűbbnek.

A gulyás volt a nyerő

Harcolni lehet, de nem szabad éhesen. Bőségesen akadt fogunkra való étel.

Új háromrészes sütőlappal is dolgoztak az iparosok. „Fogalmam sincs, mi készül” – viccelődött a séf a táborigénykérésében sürgősséggel, miközben próbálgatták, hogyan működik az új felszerelés. Reggel még csak kísérletezés folyt: szalonna és lecsó készült a tárcsákon. Külön bográcsban főztek a gyerekeknek. A felnőttek csülkös babgulyást kaptak, vacsorára pedig igazi ínycsiklandó került a tányérokba: malacsült pirult a szabad tűzön.

Már a késő reggeli órákban zsíros kenyérral, szendvicssel és az elmaradhatatlan babgulyással várták vendégeiket a polgárok a várakokban. A frissítő sem maradt ki a kínálatból. „A kezdő, tanuló szakács”, Gerencsér Gábor őrizte a kondért, hogy rossz szó ne érje a polgárorség „házelejét”. Sikeresen tette, hiszen népszerűnek bizonyult a jó illatú étel.

A helyi horvátok a külső váruvar bejáratánál táboroztak le. Két kondérban Nickl János és Fehér Alajos rottyogtatta a mintegy 150 főre készülő vacsorát, amelyet számos vendég társaságában, tamburazene mellett fogyasztottak el a csatát követően. A táborlakók nemcsak a gyomornak kedveztek, hanem a játéknak is megadták a módját. Hét állomás feladatait kellett leküzdenie azoknak a vállalkozó szellemű gyerekeknek, akik – mintegy kétszázán – megfajthatták a várkapitányuknak szóló üzenetet. A sikeres „tisztelbeli apródok” Jurisics Miklóstól vehették át az eredményes próbát igazoló aláírt oklevelet.

A horvát tábor más elfoglaltságot is kínált – ingyenesen – a fiatal korosztály számára. Üveg- és címerfestés, gyöngyfűzés, fátolkészítés, keszkenőhímzés, sógyurmázás, kötélverés és címerfestés közül választhattak a gyerekek.

Lovasok

Nyolc lóval és egy csikóval, valamint tizenegy fős létszámmal érkeztek Marton-Szállás lovasai. „Hazai csapat”, mondhatjuk róluk, hiszen Kőszegtől csupán öt kilométerre található hagyományörző központjuk. Szlogenjük megnyerő: „Egy nyíllövessel közelebb a természethez.” A 9. századi visszanyúló hagyományok egészen a huszárság „kivirágzásáig” vezetnek vissza. A csoport

az Ostromhétvége egyik záró eseményeként, rendkívüli érdeklődés mellett mutatta be a híres magyar könnyűlovas harcmodort. Láthattuk a karikás ostor, a kelevéz, a reflexíj, a szabja használatát gyalogosan és lovas vágásban egyaránt. Sugárzott a lovak és a természet szeretete, ami nem is lehet véletlen: „Az egész életünk a lovakra és az íjászatról szól” – mondta a csoport vezetője, Marton Ágoston.

Az oldalt írta: TáF



Köszegi információs pont: Wächter Gyuláné
Tel.: 00 20 91 85 674, 94/360-264
Iroda: H-9400 Sopron, Templom u. 21. Tel.: 00 36 99 524- 514
www.escorttourist.hu; e-mail: escort96@t-online.hu
eng.szám: R1895/1999

ÍZELÍTŐ UTAZÁSAINKBÓL

KIS BALKÁN KÖRÚT: 2013.09.24 – 29.
Bosznia-Hercegovina – Montenegró – Horvátország

- Városnézés Zágrábban és Bosznia-Hercegovina fővárosában, Sarajevóban
- Megismerkedünk a fekete hegyek országával, Montenegróval
- Látogatás Podgoricában, a festői Budván, Cetinjén, Kotorban
- Megismerjük Horvátországban Dubrovnik, Split, Trogir város nevezetességeit.

Ár: 114.000 Ft/fő, tartalmazza: busz és idegenvezetés, 5 éj szállás félpanzióval, biztosítás.

Lisaboni városlátogatás repülővel – 2013.10.19 – 22.

Két teljes nap Liszabon nevezetességével ismerkedés, szabad programokkal.
Irányár: 122.000 Ft/fő, 3 éjszakás szállás félpanzióval, idegenvezető, biztosítás. Reptéri illeték: 46.000 Ft/fő.

Néhány egynapos programunk:

- Alsó-Ausztria csúcsa – a **Schneeberg és a Myrafälle vízesések**. – **2013.09.08.** Ár: 5.400 Ft/fő (fogaskerekű vasút díja 35 €/fő).
- **Semmeringi vasút** – (UNESCO Világörökség) és a Lindt csokoládégyár mintáüzlete – **2013.10.05.** Ár: 7.200 Ft/fő.
- **Égi séta**, állatpark, középkori vár, valamint Badeni séta – **2013.08.24.** – Ár: 8.200 Ft/fő.
- **Hagymafesztivál** és látogatás a Lednice-Valtice-i kultúrtájon (UNESCO Világörökség) – **2013.08.17.** – Ár: 6.900 Ft/fő.
- **Az üvegfűvés művészete és látogatás a Lipicai ménestothonban.** – **2013.09.14 és 21.-én.** Ár: 8.200 Ft/fő.
- **Ausztria leghíresebb tökfesztiválja és Znojmo festői városa.** – **2013.10.26.** – Ár: 7.400 Ft/fő.

Bővebb információk irodánkban, illetve köszegi információs pontunkon!



A közönség követelt

Gyöngyösfalu: Július 20-án tizenkettedik alkalommal rendezték meg a falunapot a tornacsarnok mellett felállított sátorban. A korábban megszokott érdeklődést, jelenléte tovább fokozni idén sem lehetett. Elsődlegesen a település lakói érkeztek a rendezvényre, de szokás szerint sokan eljöttek Lukácsházáról is. A települést jelenlétükkel megtisztelték a környező falvak polgármesterei, illetve önkormányzati képviselői. A délelőtti forróságban megtartott futball derbin most is kitartóan küzdöttek az erre az alkalomra összeállt csapatok. „Benczik Gábor és barátai” érdemelték ki a győzelmi zászlót, amit a délutáni kulturális programok keretében

megtartott eredményhirdetésen vehettek át. Hat kondérban reggel kezdődött a gulyásleves főzése. A szakácsok tudományát minősíti a maradéktalanul elfogyasztott ötszáz adag étel. A jó ebédhez szólt a „fűvós-nóta”. Az ünnepélyes zászlófelvonást tűző napsütés kísérte, hatását a lengedező szél csökkentette. Mikrofon elé lépett Harangozó Bertalan kormánybiztos, aki családi szálakkal kötődik a faluhoz. A politikus beszélt a már megtörtént fejlesztésekről, és azokról is, amelyek a közeljövőben valósulnak meg. Kiemelte a Szent Márton zárandokút 300 német résztvevőjének fogadását, azt a szeretetet, azt a szervezést, amit itt tapasztaltak a vendégek. (Ennek



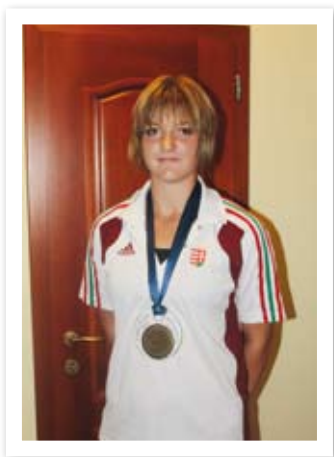
megvalósításában fontos szerepet játszott az önkormányzat, az általános iskola, és a Szent Márton Kórus.) A falunapi rendezvény megnyitásként Tar János polgármester beszélt az iskola működtetésének átadásáról, a Lukácsházi Közös Önkormányzati Hivatal létrehozásáról. Külön köszönetet mondott mindenkinek, aki bármilyen módon is támogatta a rendezvényt. Ebben a nyári szünetük alatt méltó szerepet vállaltak a Tolnay Sándor Általános Iskola diákjai, akik olyan tánc és színpadi produkciót mutattak be a közönségnek, amely méltán érdemelte ki a tapsot. A diákok színpadi teljesítménye Hajnal Edit tanárnő munkáját dicséri. A Szent Márton Kórus fellépése nélkül nincs rendez-

vény a településen. Ezúttal is bemutatott tudásukat mulató dalok, illetve slágerek előadásával. Papp Rita és Bodnár Attila „megmozgatta” a gyerekeket, a régi slágerek éneklésével nosztalgiát ébresztettek a közönségben. A helyi kötődéssel is rendelkező „Timi és a Hot Stuff” együttes műsorára érvényes a következő megállapítás: „Ilyen tiszta, szép éneket már régen hallottam.” Az este kezdődő UNIKUM Zenekar bálját a tűzijáték szakította félbe. A rendezvény – a közönség követelésére – több mint két órás késéssel – hajnali fél ötkor fejeződött be. A sikeres falunaphoz jelentősen hozzájárult Virág Zsuzsanna tanárnő műsorvezetése.

Kámán Z

Kiváló sportoló

Banga Beatrix Bozsokon él, és kiváló dobóatléta. Először a kőszegi Béri Balog Ádám Általános Iskola 7. osztályos diákjaként súlylökésben szerezte meg az első helyet a megyei diákolimpián, majd 2009. szeptember 1-től a Dobó SE atlétája lett.



Azóta világversenyekeken értékes helyezéseket ért el. Volt olyan év, amikor Országos Bajnoki címet szerzett súlylökésben, diszkoszvetésben és kalapácsvetésben. A diákolimpiai bajnoki címet a szombathelyi Kereskedelmi és Vendéglátó Szakképző Iskola diákjaként érdemelte ki. Sok munka, kitarás van az eredményeiben. A nyári szünetben, ebben a forróságban is hétfőtől péntekig naponta kétszer, szombaton pedig egyszer vesz részt edzésen. Télen akkor is, ha sűrű szél hordja havat. A vitrinben tárolt, megszerzett érmek mögött nagyon kemény és fárasztó munka van. Összetartó, eredményes sportolókkal készülhet együtt a versenyekre. A társak közül szinte mindenki a korosztályos világversenyekeken ért el dobogós helyezést. A felkészülésben igazi partner Pars Krisztián, olimpiai bajnok.

Eredményei:

– **2013. július 20. Rieti** (Olaszország) Junior Európa-bajnokság – bronz-érem.

– **2013. július 04., Prága.** A cseh – magyar – horvát – szlovén U20 válogatott viadalon kalapácsvetésben 62,09 méterrel – csaknem másfél méteres egyéni csúccsal – megnyerte a versenyt, diszkoszvetésben pedig 41,75 méterrel a negyedik lett. A kalapácsvetés eredménye miatt Banga Beatrix kapta a legjobb magyar lány versenyzőnek járó különdíjat.

– **2013. februárban** dobóatléta-csapat tartott edzőtábor Dél-Afrikában. A Magyar Atlétikai Szövetség kiválasztotta azokat, akik már szerepeltek döntőben világversenyen, vagy az első tízben vannak a világranglistán. Ezt az elismerést kiérdemelte Banga Beatrix is.

Napközis tábor

Lukácsháza: Az idei nyáron kétszer egyhetes napközis tábort szervezett a Lukácsházi Községi Ház. Az első turnusban 35, a másodikban 30 gyermek számára biztosították – változatos programokkal – a szünidő hasznos eltöltését. A nebulók megismerkedtek a régi idők játékaival, sokféle kézműves foglalkozással, és részt vehettek sportprogramokon, játékos vetélkedőn, akadályversenyen. A jól megszervezett számháború különleges élmény volt, ugyanúgy a zenével össze-

kapcsolt mozgásos foglalkozások. Az első héten kipróbálták a kötélpályát a Holdfényligetben, és a szombathelyi Tófürdőn hűsítették magukat a nyári forróságban. A második hetet színesítette a tűzoltó bemutató, illetve a habpartti, majd a zalaszentgróti fürdőzés. Kedvenc program volt a palacsinta és a krumplis prósza sütése.

A szervezők ezúton is köszönik mindazoknak a segítségét, akik anyagilag, illetve a foglalkozások megtartásával támogatták a sikeres táborozást.



PAPLANKÉSZÍTÉS, ÁGYTOLL-TISZTÍTÁS

Elhasznált ágyneműjéből a tollat, pelyhet korszerű német technológiával kitisztítva, és új pehelybiztos angliba töltve gyönyörű paplant, párnát készítenk Önnek igen kedvező áron.

Képviselőnk: Kőszeg Tel: 06-70/316-5658 www.tollpaplantisztitas.hu

Falunap Kőszegdoroszlón!

Július 20-án kilenc órakor ökumenikus istentisztelettel kezdődött a falunap. A délelőtt a gyerekekről szólt, nekik rendeztek játékos vetélkedőt, arcfestést, kézműves foglalkozást. Tíz órától futballmeccsen küzdöttek meg egymással a nős és nőtlen férfiak. Ekkor már négy kenderban rottyogott a finom pörkölt, amit végre, évek óta először verőfényes napsütésben fogyaszthattak el. A szakácsnők kiválólt alkottak. Ebéd után startolt – a kőszegdoroszlói, a kőszegi és a veleimi tűzoltók jóvoltából – a habparti. A kicsik és a nagyok egyaránt élvezték a habokat.

Délután három órától a Csepregi Fúvózenekar és a Mazsorették végigjárták a falut, zenével-táncokkal hívták fel a figyelmet a különleges napra. Jó hangulatban kezdődött a délután, amit a kőszegdoroszlói színjátszó kör műsora még fokozott. Ezután a szomszédos falu „színészei” léptek a porondra. Két darabbal érkeztek hozzánk, köztük egy fergeteges táncsal. Őket követte a BE-JÓTáncgyűttes mindig sikeres műsora. Fél hatkor egyik nagy kedvencünk, a Zora, a Horvát Énekkórus dalolta a talpalávalót. Őket követte az Indiából éppen



csak hazaérkező Horváth Meggie énekesnő, akit minden évben nagyon várunk. Sötétedéskor a BE-JÓ tűztáncosai látványos előadással örvendeztették meg a jelenlévőket.

A bál hajnalig tartott. Szép volt ez a falunap is. Ezúton tolmácsolom Joó Tamás polgármesterünk köszönetét azoknak, akik bármilyen módon segítették a programok rendezését!

Horváth Dóra

Meggie

Meggie fellépett Kőszegdoroszlón a falunapon. Erről a napról így vélekedett:

– Az ideit talán még szebb élményné vált, mint a korábbiak, hiszen a szépszájú közönség kedves fogadtatása, a megszokott finomságok mellett nagy örömmel Peltzer Géza is velem tartott. Lassan 15 éve vagyunk együtt a színpadon. Meglepő és egyben meglehető volt számunkra, hogy mennyien várták a koncertünket, dacolva az egész napi fáradtsággal és a meleggel. Voltak, akik Szombathelyről kerékpároztak el azért, hogy meghallgathassanak minket. Jó volt látni az arcokat, megölelni a régen látott ismerősöket. A közös készülődés, a kedvesség, amelyet a doroszlóiak arcán látok, minden évben újra visszahozzák a régi, a nem feledhető nyarakat. Köszönet érte! Ígéretünkhöz híven jövőre még bővebb műsorral visszatérünk. Ezúttal is köszönöm Joó Tamás polgármester úrnak, hogy összetartja a falu lakosságát, fáradhatatlanul szervez és tervez.

Horvát falunap (Plajgor)

A kis határ menti faluban, Ólmodon, nyáron sem áll meg az élet. Kétnapos Horvát Falunappal ünnepeltek június 15 – 16-án. Szombaton a „Mersiceva hiza” galéria és alkotóházban a Horváth Timea által írt könyvet (Petrovisko Pero) a lektor, Mirko Berlakovich mutatta be. A rendezvényt egyórás kerekasztal beszélgetés és vita követte: „Hogyan mentünk meg a gradistyei horvátokat” címmel. „Az esti agapé után a Zsidányi Betyárok húzták és szebbnél szebb népdalokat énekeltek. Többen táncra is perdültek” – emlékezett Hergovits Vince polgármester.

A vasárnap misével kezdődött a Szent Márton templomban, ahol a Peruska Maria énekkar és Horváth Zsuzsa kántor közreműködött. Celebrált Dumovits István. Ezt követően indult a népviseletes, zenével kísért „povorka-menet” a kultúrház udvarára, de útközben a nemzetiségi önkormányzat megkoszorúzta Matae Mersic Miloradic emléktábláját. Koszorút helyezett el Kőszeg város polgármestere Huber László és a Vas Megyei Önkormányzat elnöke Kovács Ferenc is. A sátoros falunapon a helyi vadászok jóvoltából a Répceölgye Vadásztár-

saság készítette a vendéglátó falatokat. Fellépett a horvát testvételepülés, Koprivnicki Bregi énekkara. A horvátzsidányi Cakavci táncsoport fergeteges műsora közben szerepelt a Szombathelyi Szent Cecília és a zsidányi Peruska Maria énekkar is. **Olvasótábor:** A házigazda Pántos Nóra vezetésével a „Mersiceva hiza”-ban olvasótábor szervezett a Horvát Nemzetiségi Önkormányzat július 16-tól 19-ig. Kőszegről és Csepregből is érkeztek gyerekek, hogy élményekkel teli hasznos négy napot töltsenek Ólmodon. A táborot vezette: Pántos Nóra és segítője Riglemé Kati valamint két horvátzsidányi középiskolás diák.

TÁF

ConstruxBau KFT. Kőszeg Róth Gábor

- Új épületek teljes körű kivitelezése;
- Régi épületek-, lakások-, teljes körű felújítása;
- Homlokzatok hőszigetelése állványozással;
- Műemlék homlokzatok felújítása állványozással;
 - Gépi vakolás; Hidegburkolás;
- Térkö munkák készítése; Terméskő munkák készítése; Talajnedvesség elleni szigetelés.

Felelős műszaki vezetés:
MV-Ép/B; MV-Ép/A-MÉK

Mobil: +36/20/478-68-69

**Oszták vállalkozói engedéllyel,
adószámmal rendelkezünk!**

Email: construxbau@gmail.com



Megnyit

az új órás szaküzlet
Kőszegen
a TESCO áruházban!



Garancia a minőségre a 25 éves órás múlt!!!!

Szolgáltatások:

- Új, minőségi órák értékesítése
- Elemcsere
- Óraszíjak cseréje
- Antik órák felújítása
- Kulcsmásolás



Üzletnyitási kedvezmény:

Új órák értékesítése esetén

30 – 40%-os kedvezmény

a készlet erejéig.

Nyitva tartás: Szerda – vasárnap: 10 – 18 óra

Tel: 0036-70/7722-513 vagy

0036-30/5599-064



Falunap

Lukácsháza: Július 12 – 13-án rendezték meg a falunapot, ezúttal 19. alkalommal. Pénteken – éjszakába nyúlóan – a hagyományos focicsata zajlott junior és senior kategóriában. A fiataloknál a „Szombathelyi utca”, míg a senioroknál a „Felső-Lukácsháza” csapata vihette haza a kupát. Szombaton gulyáspartival vette kezdetét a falunap. A finom ebédet a Községi Ház Nyugdíjas Klubjának asszonyai főzték, akik később büszkén és megérdemelten vehették át a „Lukácsháza Községért” kitüntetést a település polgármesterétől. Az ünnepélyes megnyitón Kovács Ferenc, Vas Megye Közgyűlésének elnöke, illetve Virág János polgármester köszöntötte a megjelenteket. Ezt követően kezdődtek a színvonalas, változatos kulturális műsorok. Az iskola táncsoportja ismét kitett magáért a színpadon. A Borparádét a Borbarát Hölgyek szervezték. A rockysokat a kőszegi fúvósok, majd a Dance Jam fergeteges műsora követte. Ezután

adták át a helyi ifjúsági labdarúgó bajnoksapat érmeit a kivívott sporteredményekért. A továbbiakban Nagy Jonathan illuzionista ejtette ámulatba a közönséget, majd a nézősereg az Ataru dobpergésére tapsolt. A kora esti órákban hirdették ki a Borparádé eredményét: a fehérbor kategóriában Sántha Tibor, vörösboroknál Albert Csaba diadalmaszkodott. A falunap sztárvendége Balázs Pali volt, aki szép perceket szerzett a közönségnek. A műsorokat tűzijáték zárta, az éjszakai bál hajnalig tartott.

A rendezvény szervezői ezúton is köszönetet mondanak mindenkinek, akik bármilyen módon segítették a sikeres falunapot.

Velem

Augusztus 18-án este fél hatkor a Millennium emlékparkban kezdődik az államalapító Szent István királyról a megemlékezés. Horváth Miklós polgármester köszöntője után az iskolások lépnek színpadra,

Lukácsháza hírei

• Gőzerővel folyik a 87-es főút és a SCHOTT forma vitrum Kft. közötti járdaszakasz építése. A kivitelező Németh Útépítő Kft. már befejezte a járdát, augusztus elején a csapadékvíz elvezetését, az autóbusz megállók kialakítását, és az előírt útszélesítést végezték. A vállalt határidőre, augusztus 31-re biztosan birtokba vehetik a gyalogosok ezt a járdaszakaszt.

• Befejeződött a Lukácsháza Községi Ház alacsony hajlásszögű tető építésére kiírt egyszerűsített közbeszerzési eljárás. A felkért négy cég közül három nyújtott

be ajánlatot a munka elvégzésére. A hivatalos közbeszerző eredményt hirdetett, a legjobb ajánlatot a TEMPÓ-ÉP Kft. adta, 30 973 737 forinttal. A képviselő-testület július 31-én meghozta a döntését, amely alapján ezzel a céggel kötnek szerződést az építésre. A munkálatok várhatóan augusztus 15-én megkezdődnek, a befejezés határideje október vége. A beruházás kisebb részét EMVA pályázati forrásból biztosítják, a nagyobbik hányadot az önkormányzat fizeti ki az éves költségvetéséből.

majd a Tárogató-együttes zenél. A szentmisét Harangozó Vilmos esperesplébános mutatja be, aki megáldja az új kenyeret.

Az önkormányzat 10,1 millió Ft-ot nyert pályázaton a Kossuth utca március 1-jén leomlott szakaszának helyreállítására. Az építési költségek kalkulációja alapján eh-

hez a falunak még négy millió Ft önrészt kell hozzátenni. A beruházás során biztonságossá kell tenni a gáz, a víz és a szennyvízcsatorna közművezetékek műszaki állapotát. A munka elvégzésére a kivitelezőt meghívásos pályázat alapján választják ki, az építkezés kezdésére még nincs időpont.

Generali-Providencia Biztosító hivatalos irodájának ajánlata

- Utasbiztosítások
- Lakásbiztosítások
- Fundamenta Lakáskassza
- Életbiztosítások
- Nyugdíjprogramok
- Gyermekjövő programok
- Vállalkozói vagyonszolgáltatások
- Vállalkozói felelősségbiztosítások
- Adó- és járulékmegtakarításra alkalmas pénzügyi konstrukciók



Kedvezmények – Akciók!

Lakásbiztosítás – csaknem 50% kedvezmény!

Utasbiztosítás – last minute akció 15%! (2013. szeptember 30-ig)

Fundamenta Lakáskassza duplázó akció! (2013. augusztus 31-ig)

(Ennek keretében lehetőség van a 30%-os állami támogatás duplázására.)

DETRICH TIBOR

Közgazdász, pénzügyi tanácsadó

Tel: 00-36-20/340-7319

E-mail: detrichtibor@gmail.hu

9730 Kőszeg, Munkácsy út 11.

Nyitva tartás:

H: 08 – 12 • K: 13 – 17 • Sze: 08 – 12 •

Cs: 14 – 18 • P: 8 – 12

(Telefonon egyeztetett időpontban is biztosított az ügyfélfogadás!)

Kőszegi lett

Detrich Tiborhoz (Kőszeg, Munkácsy u. 11.) időnként betévednek a dohányárut keresők is, pedig ő nem a „halált okozó” termékkel foglalkozik, hanem közgazdászként a pénzügyi és a vagyonszolgáltatást szolgálja. A Generali-Providencia Biztosító a Munkácsy u. 11. szám alatt nyitotta meg hivatalos irodáját azért, hogy Kőszeg és a környék lakossága a pénzügyi, a biztosítási ügyeit itt, a lakóhelyén vagy annak közelében intézhesse. Detrich Tibor azoknak is tud segíteni, akiket káresemény ér, és az ügyintézésben járatlanok. A pénzügyi tanácsadó közel négy éve él Kőszegen. Megszerette a kisváros tradicionális környezetét, örül annak, hogy a lakosság elfogadta a pénzügyi és a biztosítási területről a szakmai tanácsait. Tapasztalatai alapján döntött úgy, hogy saját vállalkozásaként megnyitja a Generali-Providencia Biztosító hivatalos irodáját. Így az ügyintézés gyorsasága – az iroda közelsége miatt is – nem lehet kétséges. A cég részéről a hivatalos iroda



engedélyezése szakmai megbízhatóságot jelent, és azt is, hogy egy-egy üzleti tárgyalás mellett, mögött mindig ott van egy hatalmas méretű biztosító társaság, amely húsz éve működik Magyarországon.

Detrich Tibor hét éve foglalkozik pénzügyi tanácsadással. Közgazdasági egyetemet végzett, adótanácsadó és mérlegképes könyvelői képesítéssel rendelkezik. A szakmai tudása az ügyfelek érdekeit szolgálja. Várja azok jelentkezését is, akik munkatársai szeretnének lenni.

(Elérhető: Kőszeg, Munkácsy u. 11. Tel.: 06 20/340-7319)

E-mail: detrichtibor@gmail.hu.)

TRANZIT

FESZTIVÁL A HATÁRON

KŐSZEG
augusztus
21-25.

IDÉN IS!

Tisztelt Kőszegi Polgárok! Tavaly nyáron ezer fiatal szerzett felejthetetlen élményeket a Tranzit – Fesztivál a határon rendezvényünkön. Mindezt a kőszegielek vendégszeretete tette lehetővé számunkra. A fesztivált idén is megrendezzük, melyre szeretettel hívjuk Önöket is! Jegyek elővételben a honlapunkon vagy a helyszínen, a rendezvény ideje alatt válthatók.



RÉSZLETEK ÉS JELENTKEZÉS: TRANZIT.INFO.HU

TÁMOGATÓK:



NEMZETI
EGYÜTTMŰKÖDÉSI
ALAP



SZERVEZŐPARTNEREK:



MÉDIAPARTNER:

HetiVálasz

Elszigeteltségről

A Jurisich Miklós Gimnázium 2000. év óta vesz részt Comenius projektekben. A jelenleg futó ISOLATION (elszigeteltség) első projekttalálkozójának színhelye a csehországi Sušice volt. A nemrég lezajlott második találkozó Menorcán valósult meg. Az első napon a diákok a magukkal hozott képek, anyagok segítségével egy kis mini kiállítást készítettek saját iskolájukról, városukról. Ezek a tablók egész héten díszítették a találkozó helyszínét, alkalmat adva más országok kultúrájának megismerésére.

Két külön napon került sor a két téma – elszigeteltség a természetben, valamint a szociális elszigeteltség – bemutatására. Országonként

gyerekek is egyenlő bánásmódban részesüljenek és bekapcsolódhassanak az iskola életébe.

A második téma, elszigetelődés a természetben gyakorlati megtapasztalására rengeteg alkalom nyílt. Kezdvé pontosan sziget voltával, annak sajátosságaival, egyedi állat- és növényfajjaival ismerkedtünk az Albufera nemzeti parkban. Meglátogattunk valóban védett és háborítatlan tengeröblöket, ahol hangsúlyt fektetnek a természet megőrzésére. A csak Menorcára jellemző különleges kötömböket is megcsodálhattuk.

A diákok elhelyezése családoknál történt, a ciprusiak szállodában laktak. A spanyol szervezők és családok viszont szerették volna nekik is bemutatni saját kultúrájukat, ételeiket, ezért vendégül látták a ciprusi diákokat az otthonaikban. A közös kulturális műsor nagyon jól sikerült,



15-15 perces bemutatót készítettek a diákok. Ezeket minden ország tanulóit nagy gonddal oldották meg, az előadások színvonalán is látszott az, hogy komolyan készültek a feladatra, természetesen tanári irányítással, de önállóan dolgoztak. Hasznos volt számukra úgy a kutatómunka, mint egymás bemutatóinak megtekintése.

A szociális elszigeteltség témaköréhez kapcsolódva megismerkedtünk a spanyol iskola olyan diákjaival, akik szellemileg enyhén fogyatékosak, mégis ebbe az iskolába járhatnak az integráció jegyében. Még egy kis műsort is adtak és ajándékot készítettek nekünk. Láthattuk, mennyire fontosnak tartják, hogy a hátrányos helyzetű

ennek kedves színfoltja volt a magyar csoport spanyol éneke. Külön kiemelném a spanyol tanárok és a fogadó családok kitűnő kapcsolatát és a jó szervezést.

Iskolánk koordinátori irányításával arra is sor került, hogy egy munkaértekezlet keretében összefoglaljuk az eddig teljesített feladatokat, valamint megtervezzük a következő – a ciprusi, az osztrák és végül a magyar – projekttalálkozókat.

Az egyedüli probléma volt a búcsúzás. A fogadó családok nem akarták elengedni a vendégeket, akik nem akartak eljönni a „kis paradicsomból”, sokan bizony sírtak is.

Nagy Marietta

Köszönet!

A Velei Önkéntes Tűzoltó Egyesület idén második alkalommal szervezett 16 gyermeknek nyári tábort. Több érdekes program tette színessé a meleg napokat. Így volt kézműves foglalkozás, vetélkedő, habparti, lövészet, valamint tűzoltó, elsősegély és rendőrségi bemutató. A gyerekek maradandó élményben részesültek. Köszönjük a sok segítőkész ember hozzájárulását, a támogatását! Köszönjük a pénzügyi támogatást is, amivel egyesületünket támogatták!



Ennek eredményeként az autó – a víztartály javítása után – működőképessé lett.

R.Á.

Választás



Közeleg a szeptember, a szüret, a borkirálynó választás. Kocsis Renáta átadja koronáját, bár így fogalmazott: „Szívesen vállalnék még egy évet!” Renáta a Borbarát Hölygek Egyesületével számos rendezvényen képviselte Kőszegét, a helyi borkultúrát és a hozzá tartozó gasztronómiát. Ez a legfontosabb feladata egy borkirálynőnek amellet, hogy protokolláris feladatokat is ellát. Az elmúlt évről kérdeztük: „Leginkább élményekről, nem pedig feladatokról tudok beszámolni. Eleinte voltak nehézségek, bele kell rázódní, in-terjú adni, megjelenni itthon és külföldön is de nagyon sok segítséget kaptam. Én is azon leszek, hogy az utódomat segítsem.”

Nagy rutint és tapasztalatot szerzett a borversenyek, borkóstolók alkalmával. Számos új ismeretséget kötött. „Mindenkint biztatok, hogy jelentkezzen, mert nagyon jó, nagy élményt ad – mondta és hozzáfűzte – nem kell félni! Csak tudni kell, hogy mit képviselünk, és ne tévesszük össze mással: ez sem nem csupán buli, és azt se gondolja senki, hogy szépségkirálynó választás!” Méltóképp képviselni a várost és a helyi borkultúrát – ez a feladat!

A Borbarát Hölygek elnök asszonya – Orbán-Tóth Adrienn elmondta: Váram minden érdeklődő Hölyget, aki szívesen megmérettetné rátermettségét és tudását egy játékos vetélkedőn! A jelentkezőknek felkészítő anyagot biztosítanak! Már lehet jelentkezni és érdeklődni a borkiralyovalasztas@gmail.com email címen szeptember 24-ig!

TáF

GERINCTORNA

**Alakformáló torna
Fájdalom nélküli egészség!**

Rossz a testtartása?

Ülő munkát végez? Fáj a háta?
**A speciális torna segíti a gerinc
épségének fenntartását,
a fennálló gerincbántalmak
javítását.**

A foglalkozás ideje:
csütörtök: 17.00 – 18.00-ig

A foglalkozás helye:
Jurisich Miklós Gimnázium
tornaterme
Kőszeg, Hunyadi u. 10.

Jelentkezni lehet:
A foglalkozások előtt a helyszínen és a
06/30-330-2442-es telefonszámon.

Első foglalkozás: Szeptember 5.

A kiemelt arany, avagy egész évben fúvószene

Kőszeg Város Fúvószenekarának zenészei nem nyugszanak. Folyamatos, kiemelkedő munkát végeznek. Az eredmény? A közelmúltban számoltunk be nagyszerű szakmai sikereikről: a Magyar Fúvószenesi Szövetség az ország öt legjobb nem hivatásos zenekara közé sorolta az együttest, és prémium kategóriában III. díjat kaptak.

Lassan meghódítják a város minden szegletét. Legutóbbi szereplésük a Jurisics térre csábított nagyszámú hallgatóságot, de július 27-én ott voltak a Hétforrás Pikniken is.

A helyi rendezvények mellett számos meghívásnak is eleget tesznek. Legutóbb a Szentgotthárdi Fúvószenekar rendezvényén vettek részt, akik viszonzásul szeptember végén a Kőszegi Szüret keretében rendezett Nemzetközi Fúvószenekari Találkozó fényét emelik majd.

A meghívások teljesítése terhet ró a zenekarra, hiszen az útiköltséget az egyesületi kasszából finanszírozzák ugyanúgy, mint a hangszer-

vásárlást és javítást, valamint a kották beszerzését. Pénzbe került az is, hogy a zenekarból hiányzó hangszereket – bariton szaxofon, fagott – a minősítő hangversenyen profikkal tudják helyettesíteni. Ennek is betudható, hogy a zenekar évente mintegy 2,5 millió forintot forgalmaz. Az évek óta pozitív mérleg megtartásához a „protokolláris

fellépéseken” túl, finanszírozott fellépéseket is vállalnak. A várostól 250 ezer forint támogatást kaptak. Megtakarításokat eredményez, hogy Szilágyi Miklós új műveket és átíratokat készít. „A költség-hatékonyságon túl ez ahhoz is elengedhetetlen, hogy a zenekar repertoárja folyamatosan frissüljön és megmaradjon a műsor és a

hangzás egyedisége” – mondta a karnagy, akinek a művei nemcsak Kőszegen aratnak sikert, hiszen a Miskolci Operafesztiválon elért első díjas műve mellett többek közt a Magyar Katonazene napján is hangzott el darabja.

A következő nagy megmozdulásuk az augusztus végi Ostromkoncert lesz, amelyen a közönség – immár hagyományosan – magyar zenét hallhat. A szüreti felkészülés és szereplések sora után megkezdik a felkészülést arra a tempolmi hangversenyre, amelyre a Concordia-Barátság Énekegyesület már tanulja a bemutatandó művet. A tervek szerint a két együttes koprodukciójában november elején igazi zenei csemegében lehet része a nagyjérdeműnek.

Már a 2014. év programja is körvonalazódik. Sokan reménykedünk abban, hogy a koncertek sorában, az Ostromopera bemutatására is sor kerülhet.

Tóthárpád F.



A helyi értékek jelentősége

A hegyvidéki élőhelyek fontosságát számos nemzetközi tanulmány ismerte már el. A Green Mountain projekt külföldi partnerterületeihez képest a Kőszegi kistérség ugyan jóval kevésbé mondható hegyvidékinek, azonban a közös sajátosságok itt is megjelennek:

- **Különleges, gazdag biodiverzitású, gyakran törekeny természeti környezet, kiváló vízminőségű források**

A helyi természeti értékek jelentőségét a térség 23%-át lefedő Kőszegi Tájvédelmi Körzet mellett Natura 2000 területek (27%), helyi védettség alatt lévő, valamint országos jelentőségű természetvé-

delmi terület (kőszegi tőzegmohás láp) is jelzi.

- **Kulturális sokszínűség, hagyományok, nyelvek és szokások**

A gazdag történelmi és kulturális örökség része a nemzetiségi (horvát, német) hagyományok és nyelv őrzése, valamint az épített örökség is. Nem csak Kőszegen, de a kistérség területén is kiemelkedően magas az 1000 főre jutó műemlékek száma.

- **Helyi termékek, előállításiuk tradíciója**

A szőlő- és bortermelés hosszú múltra tekint vissza, ma is aktív részese a helyi kultúrának.

- **A gazdasági fejlődésben nagy szerepet játszhat a turizmus**

A helyi értékekre alapozott és ezek megőrzését szem előtt tartó turizmusra (öko-, bakancsos, kulturális örökség- és borturizmus) ideális helyszín a térség. Ezt jelzi az Írottókó Natúrparc megléte is.

Az érzékeny ökoszisztémák védelméhez és a területek egyediségének megőrzéséhez elengedhetetlen a folyamatos felelős és integrált fejlesztés. Ennek része a lakosság széles körű és tudatos részvétele a természeti és kulturális örökség értékeinek megőrzésében. A helyi értékek védelme, az irántuk való elköteleződés és a rájuk alapozott fejlesztés együtt jár a helyi közösség tevékeny társadalmi-gazdasági

bevonásával. Az ilyen irányultságú oktatás már a korai óvodás/iskolás évektől kezdve, de később is alapvető fontosságú. Fontos továbbá a témában érdekelték jól működő hálózatának létrehozása (egyetemek, vállalkozók, önkormányzatok, egyesületek...) és támogatása azon tevékenységek összehangolásában, amelyek fejlesztésre szorulnak.

A Green Mountain projekt utolsó félévének tevékenységei is ezekre az értékekre helyezik a hangsúlyt. A részletekről hamarosan bővebb tájékoztatást nyújtunk.

A projektről további információ elérhető az alábbi oldalakon:
<http://www.koszegikisterseg.hu>
<http://www.greenmountain-see.eu/>
<https://www.facebook.com/GreenMountainSeeProject>
<http://www.southeast-europe.net>



Hírözön

Születésnapjuk alkalmából képeslappal köszöntötte az alábbi közigazgatók Huber László polgármester: Brückler Lajosné Rátz Margitot (93); Horváth Lászlóné Horváth Ilnót (92) és Fatalin Józsefné Mészáros Margitot (93).

A Kőszegi Makett Klub és Egyesület tagjai újabb sikereket értek el. A IV. Makett-Világ Kiállítás és Verseny Fodróczy Ádámnak arany, Fodróczy Márknak pedig ezüst és bronzérmeket hozott Pápán.

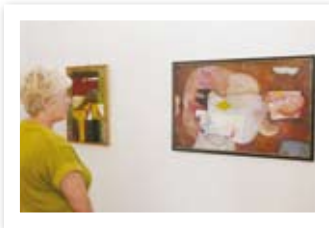
A Velencei-tavi kistérségi Makett kiállítás és versenyről Fodróczy Márk és Fodróczy Ádám ezüstérmekkel, Jeney Attila bronzal tért haza.

A magyarországi horvát nemzetiség húsz év múlva ünnepli az 500. évfordulóját annak, hogy megkezdődött tömeges letelepülésük hazánkban. A 480. jubileumi év alkalmából dr. Payrits Ferenc, a Soproni Horvát Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, határokon átvetető „vándorlást” szervezett. A tengerparttól induló „menetelés” Kópházánál érte el hazánkat. A régi európai ösvényen haladva – „amely összeköti a hideg Baltikumot a meleg Adriával” – jutottak el hozzánk. Kőszegen Jurisics Miklósról is megemlékeztek.

A horvátországi és nyugat-magyarországi fiatalokból álló csoport élükön egy lovassal, szekérrel, né-

pes táborral, tamburazene kíséretével vonult be a várba. Egyebek mellett elhangzott az erre az alkalomra komponált kitéző Payrits-szerzemény is, amely „500 éves nyelven” szól. A dal a horvátok és más nemzetek egységét éneklie meg. A csoportot a helyi horvát nemzetiség látta vendégül. A július 1-jén útra kelő menet szlovákiai végcéljához július 14-én érkezett.

Tornay Endre Andrásra és Dóczy Lászlóra emlékezett júliusban a Kőszegi Művészeti Egyesület. A kiváló festőművész – Tóth Csaba – rendezésében rendkívüli, több párhuzamot is magában hordozó összeállítást láthatott a közönség. Az év kiállításának nevezhető rendezvény ugyan nem kapott kellő nyilvánosságot, eszmeisége Kőszeg vonatkozásában is jelentős. Hangtalanul is figyelmeztet városunk elhunyt művészeinek „kallódó” hagyatékaira.



A Tornay-féle székely faműves kultúra és a Dóczy-féle „nyugati gyept hangulat” számos ponton találkozik. „Mindkettő az archaikus világból származik, és mindkettő a 20. század vég formanyelvén jeleníti meg ezt az archaikus világot. Amit Bartók és Kodály a zenében, azt ők a képzőművészetben valósították meg” – mondta Tóth Csaba, a két művész egykori tanárkollégája, a kiállítás megnyitója.

A KME legújabb, Törökország című, tizennégy alkotó munkáiból vá-

logató kiállítása augusztus 25-ig tekinthető meg.

Mint arról hírt adtunk: a Kristóf Ágotáról készült film (Szász János alkotása) fődíjat nyert Karlovy Varyban.



Díszpolgárunk 1962-ben így „üzent”: „A föld vonzóereje megnőtt / és ami előtte volt, nem bánta / mert már annyi minden történt ami elmúlt / elmúlt mintha más élete volna / helyette csak a súlyok lettek nehezebbek / a lábfejen...” Kristóf Ágota halálának évfordulóján, július 27-én, szombaton, 11 órakor koszorúzást tartott Kőszeg Város Önkormányzata, a Kőszegi Várszínház és Gergye Krisztián Társulata az író sírjánál a kőszegi

temetőben. Az eseményen megjelent az író fia Julien Baillard is.

A **Bosznia-Hercegovina kincsei** című fotókiállítás megtekinthető az Írótkó Hotelben. „Jajcétől Mostarig mutatom be a vidéket”- mondta az alkotó Gódor József. A korábbi sorozatokhoz képest az a különbség, hogy ezúttal „több a természeti kép, a vizeket ábrázoló felvétel”.

A közelgő szüret alkalmával a Prücsök-mesék is újabb résszel bővülnek. Szüretnek Tücsökfalván címmel hamarosan a boltokba kerül Tóthárpád Ferenc verses meséje. A színes kiadvány a Trixi sorozat darabja, a tücsökfalvi történetek hatodik része. A gyerekek újra találkozhatnak Botival, Robival, Jolival, de szerepet kapott Zöldi Frici és a csiga, Otto is.



KERÉKPÁR JAVÍTÁS

gyorsan – olcsón – szakszerűen

Nyitva: H-P: 8.30 – 17.30

TURISTÁK BOLTJA

9730 Kőszeg, Várkör 64.

A várparkoló mellett.

Tel: 06 20/417-1363

FÉSZER
HASZNÁLTRUHA BIRTOK

9730 KŐSZEG Rákóczi u. 23.

Nyitva tartás:

hétfő-péntek: 8-12, 13-17
szombat: 8-12

FÉSZER NYÁRZÁRÓ HETEK:
AUGUSZTUS 14-től szerdától:
30% kedvezmény MINDENRE!

AUGUSZTUS 19-től 25-ig:

ZÁRVA!

AUGUSZTUS 28-tól Szeptember 3-ig:

A tökéletes leárazások hete!!

Ne feledje! Szeptember 4-én szerdán:

TELJES ÁRUCSERE!!!

FÉSZER
HASZNÁLTRUHA BIRTOK

„MÁSODKÉZBŐL ELSŐK VAGYUNK!”

Akinek nem inge...

Először július 10-én, a Köszönet estj(ly)én, aztán még hétszer láthatta a nagyszerű Goldoni *A kávéház* című darabját.

Az első alkalommal Pócza Zoltán személy szerint is hálóját fejezte ki. „Ezen az estén az a célunk, hogy a barátainkkal megosszuk azt a csodát, amelyet – Znamenák Istvánnal (rendezés, díszlet) – létrehozott a Kőszegi Várszínház társulata.

A már többek által színpadra állított művet a „kőszegi rendező” és színészei – nem is szólva Cselényi Nóráról (jelmez) és Lőkös Ildikóról (dramaturg) – úgy állították szín-

padra, hogy az eredeti formájában kissé poros műből, valóságos, jelen idejű kávéházat (presszót?) varázsoltak elénk. Az események szempontjából a helyszín bárhol lehetne, bár a színpad közepén ringatózó gondola erős utalás Velencére. A lényeg nem a kis tér néha unalmas, néha vibráló (kis)városi életén, hanem az emberi viselkedésen, a jellemek megformálásán, a sorsfordító alakításán van.

Pogány Judit első színpadi megjelenése már tapsot váltott ki. A művésznő, mint Ridolfina vált a



Húsz évet játszott Kőszegen Hollósi Frigyes. Az idei évadban már nélküle lépett színpadra a társulat, és mégis érezhető volt a jelenléte, különösen „A Frici” címet viselő estén, amikor rendezők, színészek... emlékeztek a művészre prózával, dallal... (Felvételünkön a vár dolgozói énekelnek.)

társulat tagjává – az eredeti műben férfi a kávéház tulajdonosa –, de nem ez az egyetlen változtatás. A két felvonás végig tele van apró sziporkákkal, gegekkel. Érezhető, hogy a szereplők maguk is formálói a darabnak, és nem csak a színészi megismerését illetően. A számos ötlettel, a jelzésértékű, mégis jól bejátszható, egyénien kialakított színpadképpel egyetemben egy modern feldolgozást láthattunk. A tranzistoros rádiótól, az atomórától a karos kávégépen át, a fantasztikus öltözékekig: meglepetésektől hem-

zseg *A kávéház*. A kis zenéi invenciók nem csak aláfestésként szolgálnak, hanem átértelmezik a történeteket. Itt bármi megeshet(ne), még az is, hogy „zacc per kávé: kettőt fizet egyet zacc!”

Ahogy a múlt havi beharangozónkban ígértük, sokan felismerhették magukat a megformált karakterekben. Az pedig, akinek nem inge – a grófi mente, a napocskajelmez, a táncosnői karakter, a hazárdjátékos vagy az intrikus... szerepe –, hát ne vegye magára!

Tóthárpád F.

www.metropolissecurity.hu

METROPOLIS
A biztonság kedvéért...

9700 Szombathely, Hunyadi út 43.
Telefon: 94/509-788 info@metropolissecurity.hu

VAGYONVÉDELMI RENDSZEREK (riasztók, tűzjelzők és videómegfigyelők) tervezése, kivitelezése távfelügyelettel.

GPRS ALAPÚ MOBIL ÁTJELZÉS!

Hörmann szekcionált és billenő garázkapuk, garázkapumozgatók távirányítással.

Lakossági és ipari kertkapu automatikák toló, vagy nyíló kivitelben, rádióvezérléssel.

KERESSEN FEL MINKET ÜZLETÜNKBEN!

Díjtalan helyszíni felmérés, szaktanácsadás!

KROSCHU KROMBERG & SCHUBERT

Munkatársakat keresünk
– több műszakos munkarendbe –

gépjárművek kábelkonfekcióinak gyártásához kőszegi munkahelyre.

Jelentkezés személyesen, munkanapokon 8 és 14 óra között.

Kromberg & Schubert Kft.
Kőszeg, Cási u. 5.

Jurišič bi i danas mogao biti ponosan na Kisežane

Koljnofci(H) i Picoki iz Đurđevca (HR) su pomagali kiseškim borcem

Sulejman I. je 5. augusta 1532. ljeta napao Kiseg sa svojom vojskom. Branitelji grada su 25 dan dugo suprotstali turskomu napadu. Med kapitanom Nikolom Jurišičem i med turskim vezinom Ibrahimom počela su se dogovaranja. Sulejman I. odobrio je rezultat njihovoga sporazuma. A ča je stalo u sporazumu? – da će tursku zastavu zataknuti na kulu kiseške tvrđave ali vlasništvo zgrade će ostati kod Jurišiča. Turska vojska 29. augusta u 11 uri ostavila je svoja vojska mjesta, – zato i dandenas zvonu u Kisegu u 11 uri dopodne.

Već sedmo lje to se na ov historički događaj spominjaju u Kisegu sa program – serijom „Polumisec – puni misec”. Razna događanja čekaju turiste cijeli august: kulinarske, gastronomske, športske, kulturne, muzičke, likovno umjetničke... ponude čekaju zainteresirane u turskoj, hrvatskoj, madjarskoj i na neki način balkanskoj atmosferi. Vrhunac značu svakako „Napadni dani” ljetos od 2-4. augusta, kade se predstavu u povorki branitelji i napadači u srednjovječniimi kostimi, kade se more pratiti usmena i tjelesna borba med protivnikima.

Pripravljanje se začne već tajedne prije i u kiseškij hrvatskoj zajednici. Žene šiju haljine, kape,

fertuke, prsluke. Nje komandira vjeronauk učiteljica Katica Schneider, ka i historičke diče igre planira i organizira. Muži si riktaju sablje, čizme, skrbu se za jilo i pilo. Peljači hrvatske zajednice organiziraju sudjelovanje u gradski programi, skrbu se za svoje ljude i za goste. U ulogi kapitana Nikole Jurišiča je i ljetos samouvjeren, s gvišnjimi rukami peljao svoju četü Šandor Petković predsjednik Hrvatske samouprave Kisega. Povorku i bitku su jačali prijatelji – Picoki – iz Đurđevca(H). Prvi put ali s tim uspješnije su suradjivali koljnofci sa domaćim im teamom „Po staza naših starih”. Konjska zaprega sa tamburaškom grupom i jahač u hrvatskoj nošnji su očigledno divni bili, a u borbi su takaj pokazali svoju hrabrost. Turski napad je i ov put pobjedjen i za Turke i za Jurišiča, ča se je svakako moralo slaviti u hrvatskom šatoru u novo - renoviranoj tvrđavi. Kiseški kuhari (Lojzi, Pujti, Imi i Arpi) su u dva kotli kuhali gulaš za borce i goste. Uz pratnju koljnofski tamburašev je dobro pala i tekućina, a druženje i razgovaranje je trajalo do kasne noći. Misec na nebu svitio je već na vesele i zadovoljne kiseške „borce”, na ke bi i Jurišič mogao biti ponosan.



Prijatelji i neprijatelji

Jurisich Miklós ma is büszke lenne a kőszegiekre, hisz a 7. alkalommal megrendezésre került „Ostromnapok” rendezvényein a lakosság, a városvezetés, a különféle egyesületek, vállalkozások példás összefogásról tettek tanúbizonyságot. Ebből a felejthetetlen élménysorozatból a kőszegi Horvát Nemzeti Önkormányzat is példamutatóan részt vállalt.

Marija Fülöp – Huljev

Deutscher Leselager in Güns

Német szótól volt hangos 2013. június 23-tól 30-ig az Evangélikus Szakközépiskola Kollégiuma Kőszegen. Német nemzetiségi általános iskolás diákok vették birtokba az épületet, akik Vas és Zala megye területéről érkeztek. 54 tanuló Szentgotthárdról, Alsószőlőkről, Vaskezesről, Felsőcsatárról, Kőszegről (9 diák), Szombathelyről, és Szepetnekről tölthetett négy pedagógus felügyeletével és Lakiné Soós Renáta vezetésével egy felejthetetlen hetet a 27. **Német Nemzetiségi Olvasótáborban**. Idén is nagyon sokszínű volt a program, ahogy ezt már megszokták a táborozók. Mind a népmesereti, mind az országismereti, mind a nyelvi ismereteik bővültek e hét alatt. A magyarországi németek népdalaival ismerkedtek, német táncokat tanultak Tóthné Kelemen Máriaától, és Ausztriában kirándultak. A Kőszegi Német Önkormányzat szervezésében csütörtökön Kőszegfalván tölthettek egy délutánt. Kőszegfalvi Ágnes bemutatta a kis falut, majd a helyi kórus néhány aktív tagja helyi, tájszólásos éneket adott elő és tanított meg. Író-olvasó találkozón beszélgethettek a villányi magyarországi német költővel Josef Michaelisszel, aki egy napot töltött a táborban. Ez a nagy hagyományokkal rendelkező tábor a Vas és Zala Megyei Német Önkormányzatok

Szövetsége, a helyi német önkormányzatok támogatásával kerülhetett megrendezésre.

Deutscher Tageslager im deutschen Büro

A Német Önkormányzat Chernel utcai irodájában a balogos alsósoknak szerveztünk **német napközis tábor**t, melynek során dalokat, játékokat ismertek meg németül is a kicsik. Barkácsoltunk, kirándultunk a Szultándombra, megtekintettük a Látogatóközpontot, fürödtünk Lockenhausban/Lékán. A felújított Jurisics-várban középkori ruhákba bújtak és játékokat próbálhattak ki a gyerekek, megnéztük a múzeumot is. A szerzett ismeretről a csoportok naplót készítették. Talán a legizgalmasabb programnak

az ebéd számított, hiszen minden nap étteremben ebédeltünk és mindig nagyon kíváncsian várták, mi lesz a menü. A tábor két pedagógus (Krancz Józsefné és Kőszegfalvi Ágnes) vezette, és népszerűségét mutatja, hogy ebben az évben is 40 fő jelentkezett. A szülők nagyon örülnek, hogy gyerekek a nyári szünidőt jó helyen, szép programokkal töltik el. A 4. osztályosoktól búcsút vettünk, ők már 3-4. éve „aktív” táborozók voltak, külön jutalomban is részesültek. Anyagiilag Kőszeg városa támogatta táborunkat.

**Kőszegfalvi Ágnes
NNÖ elnöke**



Ingyen – a közért!

A Kőszegi Polgárőrség, mint az országban mindenütt, az egyesülési jog alapján létrejött társadalmi szervezet. Egyes felmérések kimutatták, hogy a lakosság 16 %-a úgy gondolja, hogy tevékenységükért fizetést kapnak. Ez azonban tévedés!

A helyi csoport is önkéntesen végzi munkáját. Tagjai a Kőszegi Rendőrkapitányság működési területén rendszeresen látnak el motoros (felvételünkön Huber László és Prácser Lajos a jármű átadás-átvételkor 2012-ben) és gépkocsis figyelő és

közbiztonsági járőrszolgálatot. Segítenek a közbiztonság fenntartásában, a környezet és természetvédelemben, a bűnmegelőzésben...

A 45 fős állomány átlagosan havi 300 – 350 óra szolgálatot teljesít.

A járműveik havi 700 – 750 kilométert futnak. „Pozitív visszajelzések vannak, a lakosság örömmel veszi a polgárőrség jelenlétét” – nyilatkozta Méhes Lajos elnök.

Az egység pályázatot is nyert. A Belügyminisztériumtól 25 ezer forintot



használhatnak fel, mely összegről szigorú, havi elszámolással tartoznak. A rendelkezésre álló összeget szolgáltatellátásuk érdekében használhatják fel – ingyen – a közért!

Tóthárpád F.

Képzés és kiállítás

A „kőszegi egyetemről” kaptuk a hírt: „A 18. nemzetközi nyári egyetem mérőföldkő volt Kőszeg európai intellektuális és közéleti találkozóhelyé alakulásának útján. Az Egyetemi Intézet és az Európa Ház által szervezett programok, konferenciák, kutatások és képzések megalapozták az intézmény jó hírnevét.”

Az elmúlt években több neves vendége volt a háznak. Járt itt a köztársasági elnök, a magyar miniszterelnök, az MTA vezetői, külföldi nagykövetek, számos közjogi méltóság és nemzetközi vonatkozásban is meghatározó személyiség.

Szeptemberben a Kulturális örökség menedzsment és fenntartható fejlődés posztgraduális képzés az UNESCO tanszék szervezésében, a Nemzetközi Visegrádi Egyetemi Tanulmányok program keretében indul. A képzés középpontjában a Visegrádi Négyek kulturális és szellemi örökségének menedzsmentje, tradíciói, társadalmi és kulturális szempontból kiemelkedő gyakorlata áll. Az augusztusi visegrádi csúcstalálkozó idején „Látványos Visegrád” címmel kiállítás nyílik az Európa Házban.

TÁF

Lakossági apróhirdetés

RÉGI PÉNZEKET, érmeket, kitüntetést, könyvet, régi játékokat, vasútmodell stb. háborús témájú és antik tárgyakat vásárolnék. Tel.: 06/30-3246-357

Lakossági apróhirdetés

ASAN eljárással kéménybélés és felújítás gáz és vegyes tüzelésre. Telefon: 06-70/612 06 45. Info 18 óra után: 06 99/789-289.

A fénykép a német technológiával kezelt téglafelületi zárását mutatja.

A módszer alkalmas még **SÍRKÖVEK, MŰKŐ ÉS BETON FELÜLETEK, CK-LAPOK** felületi zárására, színezésére.

A kezelt felület **VÍZÁLLÓ, FAGYÁLLÓ, KOPÁSÁLLÓ, GONDOZÁSMENTES.**

Gyorsan elkészül!
Sokféle szín lehetséges, márványhatású is!

Elvégezzük a síremlékek teljes körű helyreállítását, a felületről letört darabok pótlását.

Tel: 30/545-2825
FRANCISCS ZSOLT – Kiszsidány

HAJTÁSTECHNIKA BOLT

SIS Szombathely, 11-es Huszár u. 149. 06-94/783-324 • huszar@sonitus.hu

ÉKSZÍJAK, LÁNCOK, KUPLUNGOK, CSAPÁGYAK, BILINCSEK, KEREKEK
HIDRAULIKA ÉS PNEUMATIKA ALKATRÉSZEK
HIDRAULIKA TÖMLŐ GYÁRTÁS
VARTA AKKUMULÁTOR KÉPVISELET
KÉZISZERSZÁMOK • ELEKTROMOS KISGÉPEK • HEGESZTŐGÉPEK
KENŐANYAGOK • TISZTÍTÓSZEREK • MUNKARUHA

HAJTÁSTECHNIKABOLT HU

100 éves lenne a Vasutas Árvaház

1913. augusztus 10-én nyílt meg; 2005. június 15-e óta üresen áll. A múlt század elején épített szecsesziós ház – 92 év működés után – befejezte küldetését. A másfél-száz gyermeket, a tanárokat és a technikai személyzetet szelnek eresztették. A tanévzáró egyik képmény megállapítása volt, hogy égbekiáltó bünt követte el azok, akik tehettek volna a megmaradásáért. Pedig – az egykori csodás park gondozásáért és a temperáló fűtésért – az őrző-védőknek évente kifizetett milliókhoz képest, a működéshez hiányzó 8-10 millió csak a töredéke lett volna. Az egykoron gyermekszivajtól hangos ház elnémult, gondosan kezelt franciaparkja mára elvadult. Elszomorító látványt nyújt az épület. Nagyjából követhető, milyen próbálkozások történtek azóta az újrahajósítására.

Még a bezárás évében vizsgálta a Bethesda Gyermekkórház főigazgatója, professor Velkei György egy asztmatikus utókezelő idetelepítésének a lehetőségét. Kérték, hogy a 2000-ben svájci támogatással felújított intézmény csodálatos berendezését, infrastruktúráját hagyják meg. Az alapítvány azonban a más városokban működő óvodái, otthonai fenntartásához elárverezte, kiárúsította az ingóságokat, leszerelte konyháját, éttermét, kiürítette hálózobáit, tantermeit. Amikor augusztusban visszatért a kórház stábjába – meglátva a kifosztott épületet – csalódottan visszafordult. Demján Sándor, az ismert vállalkozó egy angol-mintájú bentlakásos

gimnáziumot képzelt az épületbe. Kétszer is járt itt, aztán többé nem jelentkezett. Volt szó arról is, hogy a református egyház tesz lépéseket a gyermekintézmény újraindításáért. Uniós pályázatokra várnak.

Ez az intézmény is a rendszerváltás áldozatává vált. Elfogyott a fenntartó pénze, a MÁV feladata is egyre inkább a személy- és teher-



szállítás teljesítésére összpontosult. Évek óta látható az eladó tábla. Megszűnésekor milliárdos érték volt. Beszélnek: ma a felét sem ígérnek érte.

Köszeg mindig befogadó város volt. A Nagy-Magyarország területét pókhálószerűen belepő vasútvonalak építése során a balesetben elhunyt dolgozók árván maradt gyermekeiről gondoskodtak Köszegen. Városunk 15 jelentkező közül a Magyar Szent Korona Országainak Vasutas Szövetsége pályázatát azzal nyerte el, hogy a Gyöngyös-patak partján fekvő területet ingyen ajánlotta fel, a város téglagyáraiból származó téglát olcsón számította meg, a telekre három kutat is ásott. A kitűnő levegőző alpokaljai városban

1913. augusztus 10-én ország-világra szóló avató ünnepséget rendeztek. Auguszt János polgármester lelkesedve mondta: „Azért örül a város oly nagyon annak, hogy ide-települt a MÁV árvaház, mert ahol a vasút, ott a haladás.”

Munkahelyteremtő pályázati eredmény is volt ez, hiszen sokan kaptak állást a házban. A beszállítóknak, kereskedőknek piacot jelentett, nem is szólva arról, hogy az iskola-város jelleget is erősítette. Ma is egyre nagyobb szükség lenne a bentlakásos intézményre, hiszen létező társadalmi igényt elégíthetne ki, amelyre más formában nincs intézményhálózat.

Sokféleképpen értelmezik a város és a MÁV tulajdonjogát az ingatlant

illetően. A város 100 éve úgy döntött, hogy mindaddig, amíg gyermekintézményként működik, nincs követelése a tulajdonból, azonban mihelyt nem erre a célra szolgál, „visszaháramlik” rá az akkor általa felajánlott és megvalósult beruházás arányos része.

Mit lehetne kezdeni az épülettel és tízhektári területével? Legyen azok gondja, akiknek az a feladata, hogy megoldást találjanak, de – mint a végnapokban megfogalmazódott – csak akkor lesz békeesség a szívünkben, ha újra igaz lesz a bejáratnál elhelyezett márványtáblába vésett óhaj: „Áldás és békeesség lengje át minden időben e csendes hajlékot, fennen hirdetve az emberek jószágát!”

Kiss János

ELADÓ lakás Köszegen

KÖSZEGEN az Úrhajósok utcájában eladó 54 m²-es, kétszobás, második emeleti lakás.

Tel.: 0630/6206794

KÖSZEGEN a Szabóhegy lábánál a belvároshoz közel, a szénsavaskút közelében teljesen közművesített

ÉPÍTÉSI TELKEK ELADÓK!

(Földkábelen áram, víz, szennyvízcsatorna, csapadékvíz, gáz, kábeltévé, internet, telefonhálózat)

Érdeklődni:

0620/361-6380, 0630/4094-213

HITELÜGYINTÉZÉST VÁLLALUNK!

ÉPÍTÉSI TELKEK már

3 500 000 Ft-tól!

ÚJ ÉS HASZNÁLT KERÉKPÁROK

ELADÁS – JAVÍTÁS GUMIK – ALKATRÉSZEK

TURISTÁK BOLTJA

9730 Köszeg, Várkör 64.

Tel: 20/379-3163



KOSSUTHKIFLI

Tisztelt Kőszegi Polgárok!

Örömmel tudatjuk Önökkel, hogy az MTVA csatornáján bemutatásra kerülő „Kossuthkifli” című hatrészes tv-sorozat forgatási helyszíne lesz gyönyörű településük belvárosa 2013. szeptember 4–12. között. Az előkészületi munkákra 2013. augusztus 31 – szeptember 4., a helyreállítási munkákra 2013. szeptember 12–14. között kerül sor. Reméljük Önök is büszkék lesznek, hogy az 1848–49. évi Szabadságharc idején játszódó sorozatban viszontláthatják szeretett városukat. A forgatás kissé meg fogja nehezíteni hétköznapi életüket, hiszen filmes eszközökkel-módszerekkel szeretnénk hitelesen „elmesélni” többek között a XIX. századi Érsekújvár, Pozsony, Esztergom, Debrecen városaiban játszódó sorozatbeli történeteket. Az okozott kényelmetlenségért türelmüket és megértésüket kérjük.

A sorozat elkészítéséhez szükségünk lesz több mint 100 fő statisztára, így reméljük a sorozatban nem csak utcák-terek, hanem kőszegi polgárok is szerepelnek majd. Tekintettel arra, hogy egy jelenetben XIX. századi vásári hangulatot szeretnénk felidézni, szükségünk lehet még bábosokra, tűznyelőkre, gólyalábasokra is. A válogatásra az alábbi időpontokban lehet jelentkezni korra, nemre való tekintet nélkül:

Statisztaválogatás és ruhapróba

2013. augusztus 31. 14.00–21.00 óra között, helyszín: Kőszeg, Jurisics-vár
2013. szeptember 1. 10.00–17.00 óra között, helyszín: Kőszeg, Jurisics-vár

Statisztaválogatás info: Szepesi Hilda +36 30 447 9826

A találkozás reményében, a stáb nevében:



Rudolf Péter
Producer-rendező

Munka és tanulás

Van egy kis közösség a Felső körúton, egy kisüzem, amelyről keveset tudunk. Tevékenységének haszna, értéke nemcsak minőségi munkájuknak, hanem az együvé tartozásuknak is tulajdonítható. A Főkefe Rehabilitációs Foglalkoztató Nonprofit Kft. harmincegy főnek ad munkát Kőszegen.

gozója. Foglalkoznak galvanizált autóalkatrészekkel, készítenek irattartókat, végeztek lámpaszerelést, és hajtogattak borítékokat is. „Dolgozónk többsége kőszegi, de vannak bejárók Cákrról, Peresznyéről, Kőszegszerdahelyről, Csepregről is. Jó, szorgalmas társaság” – mondta Berta Gyula.



A vezető Berta Gyula 1979-ben végzett az egyetemen Sopronban, huszonöt évi lajomszizei kitérő után tért vissza családjával Kőszegre. 2005-től dolgozott a Savaria Nett-Packnál, 2011-től az önkormányzati tulajdonú kőszegi telephelyet irányítja. Az összetartó csapatát kovácsolódott csoport számos iparág bedol-

Az országban 79 telephellyel rendelkező cég – amelynek reklám-arca Deák Bill Gyula – összesen 4500 embernek ad megélhetési lehetőséget. Dolgozók a munka mellett képezik is magukat. A jelenleg is folyó kurzus egészen a jövő év májusig tart.

Tóthárpád F.

LCD, PLAZMA, HAGYOMÁNYOS TV-k

és egyéb elektronikai készülékek javítása rövid határidővel, garanciával!

**CSIZMAZIA GÁBOR, Horvátszidány Fő u. 24.
30/286-1363, 94/365-599**



Vegyes tüzelésű kazánok: 30 – 50 kw
Nagy határfok, nagyajtós (35x35 cm-es), hamuládával, 4 mm-es belső lemezből, zárt rendszerre is, hőszigetelve, füstcsővel (igény szerint), 5 év garanciával.

Alumínium hegesztés

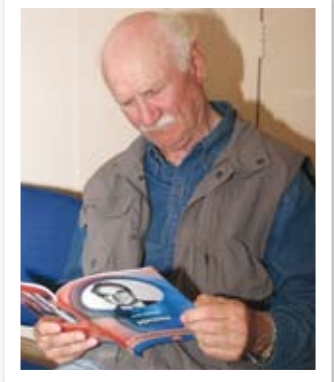
Alkalmasak farönk, tuskó, kóro, szalma, zsákos forgács, fa apríték, darabos szén, brikett, mezőgazdasági hulladék, fűrészpör elégetésére.

HORVÁTH ANTAL GYÖRGY
9735 Csepreg, Bercsényi u. 27.
Tel.: 06 (94) 366-165.
Mobil: 06 (70) 275-7213
E-mail: ifjhorvathantal@freemail.hu
www.kazan-gyartas.hu

Hetvenöt

Brigovich Lajos a közelmúltban ünnepelte 75. születésnapját. A peresznyei, gradistyei horvát családból származó képzőművész-rajztanárt (Fotó: Horváth Tímea) sokan tisztelik. Elsősorban grafikái, dokumentáló fényképei és – utóbb – festményei kapcsán találkozhatunk vele és alkotásaival, de közösségteremtő, múzeumalapító munkássága is jelentős: Pável Ágoston-díjas.

Brigovich Lajos az újkori Kőszeg és Vidéke indulásánál is ott volt. Az 1988 decemberében feléledő tanácsi lapban Bertalan Lajos felelős szerkesztő mellett a „horvát oldal” munkatársaként készítette a rovatát. Hírei, tusrajzai rendszeresen megjelentek lapunkban. 2007-ben döntött úgy, hogy „továbbra is őrzője marad a nemzetiségi kultúrának, de az újságírást abbahagyja.



Kedves Tanár úr! Gratulálunk az eredményes 75 évhez, és kívánunk még sok termékeny esztendő!

TÁF

Povodom tvojege okrugloga (75) rodjendana željimo ti zdravlja, veselja i još čuda lijepih uspjeha. Naša hrvatska zajednica još dugo želji uživati društvene, likovne, človičke i prijateljske susrete s tobom. Bog neka te dugo čuva za nas sve! Živio!

Anyakönyvi hírek

SZÜLETÉSEK

Gyöngyösfalu: Sulyok Róbert és Zentai Katalin fia: Levente. **Kőszeg:** Parádi Balázs és Németh Ildikó fia: Ádám; Komjáthy Géza és Németh Réka fia: Ármin; Ruisz Csaba és Kőszegvári Katalin lánya: Kitti; Uksza Olga és Schrott Gergely lánya: Ilona; Petősi Dénes és Szabó Márta fia: Ádám; Weigl István és Rostonics Zsanett fia: Fülöp; Tóth Miklós és Milkovics Tímea lánya: Orsolya; Lackner Eliza és Nagy Lajos fia: Levente; Szél Judit és Gurisatti Péter fia: Ádám; Szabó Sándor és Schönfeld Zsuzsanna fia: Máté; Máté Zsolt és Somfai Eszter lánya: Polli Kata; Vaspöri Edina és Palotai Richárd lánya: Lea; Schlögl Krisztián és Gertner Brigitta fia: Soma. **Lukácsháza:** Kovács Zsolt és Tóth Melinda lánya: Melinda; Gergye Tamás és Szentkúti Rita lánya: Rita Zsófia.

HÁZASSÁG: Varga Eszter – Antal Csaba, Simon Renáta – Guth Richard, Schatzl Renáta Bernadett – Lievens Wouter Philip, Hersics Viktória – Major Péter, Iván Hajnalka – Székely Attila, Kelen Anna – Horváth Balázs.

HALÁLOZÁS: Horváth Imre Szilárdné szül. Illés Mária, Schlögl Attila, Fellegi Jánosné szül: Hod Rozália, Schatzl Adolfné szül: Preisz Margit, Rózsáné Kovács Erzsébet.



ITALY
Járgató

Csavart fagyí-, csikos fagyí-, jégkása kapható több ízben!
Bozsok, Rákóczi u. 25.
Nyitvatartás: Hétfő-Vasárnap 10-20 óráig!

A hirdetés felmutatása 5% kedvezményre jogosít!

Programajánló

- Augusztus 15.** 13.00 Nagybaldogasszony – **Zarándoklat Rőt-falvára.** A kőszegi katolikus egyházközség hagyományos zarándoklata. Indulás a Jézus Szíve Plébániatemplom elől.
- Augusztus 18.** 19.00 **Horvát est** a Zviranjak Együttessel az Arany Strucc étteremben.
- Augusztus 19.** 20.00 Történelmi jelmezes tűzoltó utcabál. A Kőszegi Önkéntes Tűzoltó Egyesület utcabálja a Fő téren. Zenél a Spektrum Zenekar.
- Augusztus 20.** 17.00 Államalapító **Szent István Király ünnepe.** Helyszín: Jurisics tér, Városháza.
18.00 Ünnepi **szenzmise** majd **ünnepi koncert** a Jézus Szíve Plébániatemplomban. Közreműködik: **Csepregi Városi Vegyeskar, Kőszegi Vonósok, Bazsó Cecília** orgonaművész és **Soskó András** operaténés.
- Augusztus 24.** 10.00 Szurokpuska háború – **paintball verseny** az egykori városi strand és kempingben. Nevezés és információ 08.22-ig: koszegisport@gmail.com.
- Augusztus 29.** 19.00 Könnyű Vonósok(k) – **A Kőszegi Vonósok koncertje Horváth Meggievel** és barátaival a Jurisics-vár udvarán.
- Augusztus 30.** **OSTROMÉVFORDULÓS ÜNNEPSÉG**
16.30 Hálaadó **szenzmise** a Szent Jakab-templomban; 17.15 Ostrom-megemlékezés, koszorúzás a várban; 18.00 **Ostromkoncert** az 1532. évi ostrom 481. évfordulója alkalmából. Fellép: **Kőszeg Város Fúvószeneke**, vezényel: **Szilágyi Miklós**.
- Augusztus 30.** 17.00 Paradoxometria – **Orosz István kiállítása** a Művészetek Házában.

Augusztus minden szombatján 18 órakor a Kőszegi Tornyosok muzsikája szól a Hősök Tornyából!

Szeptember 14. II. IGEN Sportnap. Inform. ine@t-online.hu

XXX. História futás

A kőszegi ostrom 481. évfordulója alkalmával 2013. szeptember 8-án újra megrendezik a HISTÓRIA FUTÁST. Részletes információ kapható a Jurisics-vár Művelődési Központ és Várszínházban, (Kőszeg, Rajnisi utca 9.) Telefon: 94/360-113; Fax: 94/563-244; E-mail: jurisics@koszeg.hu; honlap: www.koszeg.hu; www.cerr-cup.eu.

Ezúttal is várják a kategóriákba jelentkezőket!

I. kategória: 1532 m-es utcai távú tömegverseny.

Nevezési díj: 100 Ft.

II. kategória: kb. 500 m utcai táv a PICI korcsoportnak; kb. 1250 m-es utcai táv (1 kör) I-II. korcsoport és a III-IV-V-VI. korcsoportos leányok; kb. 2500 m-es táv (2 kör) III-IV-V-VI. korcsoportos fiúk.
Nevezési díj: 200 Ft.

III. kategória: 9000 m-es utcai táv, Kőszeg város utcáin. Nevezési díj: 2 000 Ft. Nevezés szeptember 8-án a Fő téren, 10.00 és 14.30 óra között.

Előnevezés a jurisics@koszeg.hu e-mail címen lehetséges a www.koszeg.hu oldalról letöltött nevezési lap segítségével.

Könyvtári hírek

A könyvtár **augusztus 31-ig** a **nyári nyitvatartási rend** szerint várja látogatóit. A felnőtt részleg keddtől péntekig 8.30–17.00 óráig, szombaton 12.00 óráig, a gyermek részleg keddtől péntekig 13.00–17.00 óráig áll az olvasók rendelkezésére. Hétfői napokon mindkét részleg zárva tart. A gyermek részlegről kölcsönzött könyvek leadhatók és hosszabbíthatók a felnőtt részlegben is. **Szeptember 5-től** visszaáll a **hosszabb nyitva tartás!** A gyermek részleg újra kinyit szombaton is 8.30–12.00 óráig. A felnőtt részleg pedig kedden, szerdán és pénteken 8.30–17.30-ig, csütörtökön 19.00-ig, szombaton 13.00 óráig lesz nyitva.

A július **havi alsós rejtvény** (*Ha a világ rigó lenne*) nyertesei **Becze Domonkos** (*Balog, 4.a*), **Dóra Márton** (*Csepreg, 3. oszt.*) és **Imre Eszter** (*Berseks, 2.a*). A felső tagozatosok rejtvényének (*Szólásvadászat*) nyertesei **Koltai Roxána** (*dr. N. L. EGYMI, 7.oszt.*), **Marton Emese** (*Árpád-házi, 5.b*) és **Vlasic Zsófia** (*Balog, 5.b*). A jutalmak a gyermek részlegben vehetők át.

A gyermek részlegben **Mini-tárlat** tekinthető meg a **TRIOLA** Művészeti Iskola Dr. Nagy László EGYMI-s növendékeinek alkotásaiból, melyek egy TÁMOP-os pályázat keretében készültek.

A könyvtár első emeletén, a felnőtt részleg olvasótermében **Ágota Kőszeg körképe** látható! Szintén a felnőtt részlegben tekinthető meg Frank Zollner **Michelangelo (1475–1564) a teljes életmű** című könyve. Michelangelo Buonarroti szobrászi, festői, építési és rajzoló teljesítménye egyedülálló. E könyv kísérletet tesz arra, hogy Michelangelo rendkívüli munkásságát írásban és képekben, 768 oldalban valóban átfogóan bemutassa.

Rendezvény: Augusztus 28. (szerda) **17.00 óra: Könyvtári olvasókör.** Beszélgetés **Michael Cunningham Az órák** című könyvéről; **Szeptember 2.** (hétfő) **17.00 óra:** Agykontroll-klub; **Szeptember 6.** (péntek) **16.00 óra:** A vörös pöttyös az igazi! **Tini olvasókör.** A beszélgetés témája **Alex Flinn (Beastly) A szörny szívű** című könyve.

Összeállította: Kissné Rentkó Zsuzsanna

SZEMÜVEGDISZKONT
Kőszeg, Fő tér 5.
Tel.: 0620/7700 365, 0694/310 347
Lina Optika-Fotó

**MINDEN SZEMÜVEGKERET
ISKOLATÁSKÁK-HÁTIZSÁKOK
30%
KEDVELELMÉNY**

ENRICO BENETTI EASTPAK DANIELI

**NYITVA MÁR HÉTVÉGÉN!
SZOMBAT: 8-12 15-19
VASÁRNAP: 15-19**

LYONESS Kiemelt Lyonesse termék partner!



Kőszegi Vonósok Meggieivel A kőszegi „dobogós”

A Kőszegi Vonósok műsorait ismerő közönség számára újat hozott az évi hagyományos nyárköszöntő KV-koncert. A komolyzene könnyedebb hangulatú művei után Horváth Meggie és barátai csatlakoztak a zenekarhoz. Scheer Uwe hangszerelésében és szólójával megszólalt néhány közismert és közkedvelt szám is. „A nagyszerű koncertet a Trió tv is rögzítette, ehhez polgármester úr

Gondjai persze a KV együttesének is vannak. Az anyagi és egyéb nehézségek ellenére a zenekar aktív, a tagok örömmel és jó kedvvel vesznek részt a munkában. „Remélem, régi tagjaink is lassan kedvet éreznek újra csatlakozni!” – mondta Scheer Bernadett. A kedvelt kőszegi együttes a közeljövőben augusztus 20-án a Jézus Szíve Plébániatemplomban



és Scheer Walter segítségét ezúton is köszönjük!” – nyilatkozta Scheer Bernadett koncertmester.

A felvétel alapján meghívást kaptak az osztrák Bad Schönauba. Kirchschlagi barátai kapcsolataik révén gyakori, hogy hazai előadásikat Ausztriában is megismétlik.

közös hangversenyt ad a Csepregi Vegyeskarral és Bazsó Cecília orgonaművésznővel, augusztus 29-én pedig a Jurisics-várban lépnek színpadra Horváth Meggievel. Akik korábban nem látták őket, új műsorral, most élhetnek a lehetőséggel.

TÁF

Nádasdy József rendszeres véréadó volt, 1998-ban a vizsgálat során derült ki, hogy valami nincs rendben: megtudta, hogy vírusos rendben: meg tudta, hogy vírusos májgyulladásban szenved, transzplantációra van szüksége. 2010-ben lett várolistás, és hihetetlen szerencsével már fél év múlva sor kerülhetett a műtétre.

Sokan ismerjük, a legtöbben az uszodából, mint úszómestert, de a vízi sportok korábban is közel álltak hozzá. Nádasdy József története nemcsak érdekes, de az akaratő és a sport fontosságának újabb bizonyítéka.

Műtétje után három hónappal már látogatta az uszodát. Felépülését is nagymértékben segítette „vizes hobbija”. Törvényszerű volt, hogy a minimális két év letelte után – a kvalifikációs szintidők teljesítésével – már a Magyar Szervátültettek Szövetségének a csapatát erősítette. Először a tartalék, majd az utazó keret tagja lett. Eredményei alapján 2013 júliusában ő is a rajtköre állhatott a durbani (Dél-Afrika) világbajnokságon.

„Volt egy hetes edzőtáborunk, ott nagyon fáradt voltam, de aztán az edző segítségével sikerült a legjobb formámat a világbajnokságra időzíteni” – mondta az úszó, aki



egy ezüsttel és három bronzéremmel térhetett haza. Az uszoda továbbra is a második otthona. Napi két edzés szükséges, mellette, ha igénylik, gyerekekkel is foglalkozik. Legközelebb a novemberi országos bajnokságon versenyez.

Hogy kik azok, akik a felépülését segítették? Nehéz volna felsorolni, de velük és általuk születtek a fenti eredmények. Az egykori úszómester sohase gondolta volna, mekkora sikereket fog még elérni. S hogy melyik a nagyobb, értékebb eredmény: a csillogó érmek vagy az egészség? Ki-ki döntse el maga!

Tóthárpád F.

A malom

Augusztus 11-én – Dumovits István plébános által celebrált szentmisével – emlékkövet avattak Ólmod „bejáratánál”, a Mária-szobor mellett. Egy évszázadon át itt, a főút mögött a Fazekas család birtokán működött a Csárda-malom, melynek tulajdonosait 1950-ben kitelepítették. Aki ide egykoron a főajtón bement, az – a másik oldalon kilépve – Ausztriába érkezett. Ezt a helyzetet a hatalom megszüntette, a malom megsemmisült. Itt élt gyermekkorában Fazekas Johanna, aki az általa létrehozott emlékkő felirata szerint kéri, hogy a „kőszikla őrizze meg az emléket”.

Az avatásra eljöttek azok is, akik jártak a malomban. Dumovits István plébános felidézte a Fazekas



családhoz kötődő emlékeit, és megáldotta a kősziklát. Hergovich Vince polgármester arra figyelmeztetett, hogy „a hatalom játéka” többé ne történhessen meg. Fazekas Johanna a történelemről beszélt. A kör-

nyék lakossága a Csárda-malomban őrlötte egykor a búzát, ahol volt közösségi élet is. A háború végén ezen a földterületen német repülőgépek állomásoztak. A kitelepített szülők a kisemmizést életük során szóltanul viselték el. A forradalom utáni napokban „innen el” gondolattal indult az osztrák határ felé Johanna, akit az a tiszt fogott el, aki korábban náluk étkezett. Orosz felügyelet mellett ehetett túrós tésztát, amit „utolsó vacsora” gondolattal fogyasztott el. Két fegyveres

kivitte Szombathegyen a vasútállomásra, ahonnét egy cselrel a Hanságon át távozott Arizonába. A honvágya '69-től többször ha-

zazta. Mostanában az évet ketéosztja Kőszeg és az USA között. Az unokája az itthoni környezetet „parknak” nevezte, a tőlünk távoli sziklás tájjal összehasonlítva. „Haza csak egy van, bárhova is visz a sorsunk” – mondta Fazekas Johanna a megemlékezés résztvevőinek az államalapító Szent István Király ünnepe közeledtével.

Kámán Z



Kőszegi Temetkezési Kft.

Iroda: Kőszeg, Temető u. 5.

Telefon: (94) 360-130

Mobil: 06-20-6651-933

(éjjel-nappal hívható)

Tenisz: Irány a Szuperliga



Egy év után újra feljutott a Szuperligába a Kőszegi SK teniszcsapata. A sorozat első szakaszában egyszer botlott ugyan Koltay Árpád gárdája, de a folytatásban és a rájátszásban ellentmondást nem tűrően haladtak céljuk felé. Az alapszakasz második részének már a legerősebb összeállításban vágtak neki. A játékosok valóra váltották edzőjük terveit: uralták mind a négy mérkőzésüket. 25 megnyert parti mellett mindössze 3 vereséget kellett elkönyvelniük. 23 mérkőzést játszavesztés nélkül hoztak a játékosok. A lendület a rájátszásban is megmaradt. A döntőben a TatárTC-nek 7/0-lal vágtak vissza, kivívva ezzel az OB I „A” csoportjának bajnoki címét, s a jogot arra, hogy a 2014-es bajnokságban újra a legmagasabb osztályban a Szuperligában szerepeljenek.

Eredmények alapszakasz Fővárosi Vízművek SK-Kőszegi SK 1/6 győzött: Jarc Rok, Sardú Dániel, Enyedi János, Úr Csaba, Rok-Úr, Enyedi-Sardú, Kőszegi SK-ÉpítőkTK 5/2 győzött: Rok, Enyedi, Úr, Rok-Úr, Enyedi-Sardú, Pécsi Elektromos SE-Kőszegi SK 0/7 győzött: Rok, Sardú, Enyedi, Úr, Lipták János, Rok-Enyedi, Úr-Sardú, Kőszegi SK-ICBE Ábriss Pro Open 7/0 győzött, Rok, Sardú, Úr, Lipták, Devecseri Olivér, Rok-Enyedi, Úr-Sardú. **Play Off** Kőszegi SK-ÉpítőkTK 6/1 győzött: Rok, Sardú, Enyedi, Lipták, Rok-Enyedi, Úr-Sardú, Top Sport SE-TatárTC-Kőszegi SK 0/7 győzött: Rok, Sardú, Enyedi, Úr, Devecseri, Rok-Enyedi, Úr-Sardú.

A kőszegi csapat két játékosa Lipták János és Devecseri Olivér párosban a nyolc közé jutott Bad Waltersdorfbán egy 10 ezer dollár összdíjazású ATP tornán. Egy korábbi sikerüknek köszönhetően szabadkártyával indulhattak a profik között. Negyedöntőbe jutásuk minden előzetes várakozást és reményt felülmúlt.

Helyesbítés

Lapunk sporttudósítóját megtréfálta a szövegszerkesztés és az internet ördöge. Előző, júliusi számunkban több hibát is vétett:

– A tabella végén záró Kőszegfalva helyezése természetesen nem első, hanem 15.

– A Kőszeg II Perenye elleni derbije volt a csapat utolsó lejátszott mérkőzése, de mivel ez a tavaszi szezon elejéről elhalasztott forduló volt, az MLSZ adatbankja a góllövőlistánál a 16. forduló állását mutatta. Ez került tévedésből a cikkbe. A csapat góllövői helyesen: Horváth Norbert 25 gól (2. helyezett a bajnokságban), Németh Krisztián 22, Kovács Szabolcs 16, Kovács Zsolt 7, Kelemen Tamás 4, Horváth Attila, Debreceni Péter 3-3, Lintner Dénes, Rába István, Táncsics Péter, Pónác Balázs, Horváth Péter, Östör Balázs 2-2, Tátrai Zoltán, Mersich Dániel 1-1.

Wurst Niki uniós bajnok



Aranyérmet szerzett a magyaroknak Wurst Nikolett ifjúsági 51 kg-ban a Keszthelyen rendezett Női Európai Unió Bajnokságon (2013. június 30. július 7.) az ifjúsági között. Az elődöntőbe jutásért a dán Sif Baungaardot győzte le egyhangú pontozással. A döntőbe jutásért a német Marie Maciejewskivel küzdött. Az eredmény itt is 3:0-as siker a pontozóknál (is). A döntőben francia ellenfél várta. A Maylis Gangloff elleni összecsapás rendkívül szoros küzdelmet hozott. A győzelem osztott pontozással dőlt el, de örömkre a kőszegi lány kezét emelte magasba a mérkőzés bírója. Így Szili István 2006-os sikere után újabb EU-s bajnoka van Kőszegnek.

Boksiz: Írottó-Ostrom Kupa

A Fitt-box Nap keretében rendezte a névadó egyesület a kőszegi Fő téren az V. Írottó-Ostrom Kupát, melynek során szlovák-magyar ifjúsági válogatott csapattalálkozó mérkőzést is rendeztek. Felvezetesként a klub legfiatalabb sportolói tartottak nyílt edzést, majd a profi világban megszokott nyilvános mérlegeléssel hangoltak a délutáni gálára. A Fitt-box fiataljai közül Lakotár Benedek és Búza Rómeó győztesen hagyta el a szorítót. Serdülő 38,5 kg-ban Mátis Gergő (Kőszeg, Kisfalud) is szaporította a „kőszegi” győzelmeket. Ódor Attila (junior 60) és Németh Gábor (felnőtt 75) bár jó teljesítményt, bátor, kemény bokszot nyújtottak, vereséget szenvedtek kecskeméti ellenfelüktől. A válogatott összecsapás sajnos kőszegi résztvevő nélkül maradt. Wurst Nikolett ellenfele, még időben mondta le a mérkőzést, így neki, ha nem is a válogatott programban, de sikerült ellenfelet találni, de Hámori Ádám ellenfél és mérkőzés nélkül maradt. A Kovács László szövetségi kapitány irányította magyar válogatott 5:4-re vereséget szenvedett. A magyar győzelmeket Sávoly Gergő (+91 kg), Gálos Viktor (56 kg), Bársony Bernárd (64 kg) és Berki Ferenc (69 kg) szerezték. A válogatott mérkőzések közé ékelődött az ünnepi program: Huber László polgármester és Varsányi Áron edző, szakosztályvezető gratulált Wurst Nikolettnek és Szatmári Petrának az Európai Unió Bajnokság győztesének. Kovács László szövetségi kapitányt és Nacs József főbíróat ajándékkal köszöntötték. A verseny díszvendégei Pars Krisztián kalapácsvető olimpiai bajnok és Balsay Károly profi ökölvívó világbajnok hangulatos interjú adtak, s a közönség kedvéért egy kis mókázásra is hajlandók voltak.

A gála utolsó szakaszában még négy mérkőzést vívtak. Három hazai siker született, igaz a negyedik mérkőzésnek nem volt kőszegi szereplője. Kaszás Tibor (ifjúsági 64), uralva a meccset, egyhangú pontozással nyert. Krajczár Tamás nekiugrott ellenfelének. Addig ütötte, míg repült a törökös. Zárásként a friss uniós bajnok Wurst Nikolett igazolta jó formáját, biztosan nyert felnőtt válogatott-kerettag ellenfele ellen. A verseny különdíjait Osodan Zsolt (legjobb szlovák válogatott), Bársony Bernárd (legjobb magyar válogatott), Kurucz Péter (Kecskemét - legjobb vendégversenyző) és Krajczár Tamás (legjobb hazai versenyző) nyerték. A verseny szervezői búcsúzóul köszönetet mondtak valamennyi támogatójuknak.

Aktív öregfiúk

Csuka Lajos és Kenyeri András szervező munkájának köszönhetően egyre több mérkőzést játszanak a kőszegi öregfiúk. Legutóbb a vassurányiak vendégeskedtek Kőszegen. A házigazdák nem bizonyultak udvarias vendéglátóknak, 6:3-ra legyőzték ellenfelüket.



Labdarúgás: Rajtra várva

Alaposan megváltozott a Kőszegi SK megyei I-ben induló csapatának kerete. Meghatározó játékosok is távoztak, de remélhetően az újak pótolják őket. Neudl Gábor a változások ellenére az élmezőnybe várja a csapatot. Eligazolnak: Szolyák Tibor és Takács Jácint Ausztriába, Kovács Szabolcs (Király SzE), Bezdy Dominik (Körmend), Sárdy Roland (Kőszeg II). Az érkezők listája: Pop Szása és Polák Bálint (Haladás), Horváth Ákos (Lukácsháza), Bors Lajos (Szentkirály), Hegyaljai Miklós (Táplán), Lackner Ákos (Ausztria), Horváth Szabolcs (Balatontomaj).

A szezon Magyar Kupa mérkőzésekkel indul. Augusztus 11-én a Kőszegi SK Ölbön játszik, a Kőszegfalva a Horvátszidányt fogadja (17.00). A megyei első osztályban a Kőszeg I. a bajnokságot augusztus 17-én, Vönöckön, Kemenesalja ellen kezdi. Az első hazain 25-én Uraiújfalut fogadja. A Kőszeg II a megyei II-ben itthon rajtol 18-án Söpte ellen. A Kőszegfalvi SE a harmadosztályban szintén 18-án kezdi a sorozatot, Ölbőre látogat, majd 25-én Nemesbödöt fogadja. Valamennyi bajnoki 17.30-kor kezdődik.

Utánpótlás bajnokságok



Hibátlan tavaszt produkáltak a tavaszi szezont a Viktória FC mögött egy pontos hátrányból kezdő kőszegi U 13-asok (Utánpótlás FC-Kőszegi SK). Nem kellett a záró fordulóig várni, hogy kiderüljön: a felnőtt gárdák után, a 13 év alattiak is bajnoki címet ünnepelhetnek, sőt a legjobb gólvágók között Dan Gergő 66 találattal a bajnokság legeredményesebbje lett. 28 góllal ért el többet a másodiknál. Címével csatlakozott a másik két kőszegi gólkirály társaságához (Szolyák Tibor (megyei I), Varga Benjamin (megyei U 19)). A mesterlövészek listájának harmadik helyezettje is kőszegi: Hidalmási Dávid 29 találatot ért el. A bajnokságot hét pont előnnyel nyerő Kőszeg a legtöbb gólt rúgta és a legkevesebbet kapta. A tavaszi sorozatban a csapat négyszer is 10 vagy annál is több gólt elérve győzött. Érdekesség, hogy a csapat mindössze két vereséget szenvedett a bajnokságban, de a Haladás elleni őszi 1:2-ért 12:0-lal vágtak vissza.

Tabella: megyei U 13 1. Kőszegi SK 22 mérkőzés/ 20 győzelem/ 0 döntetlen/ 2 vereség/ 152:23 gólarány/ 60 pont. **Legjobb góllövők:** Dan Gergő 66 gól (a bajnokság gólkirálya), Hidalmási Dávid 29, Fehér Dániel 17, Düh Patrik

8. Sárga lapból Lévai Mórió és Sárközi Dominik kapott egyet-egyet. **Kiállítás** nem volt.

Jó tavaszt futott a 16 évesek csapata is. Az összes megszerzett 13 pont mellé a második körben 22-t gyűjtöttek. Ebben a szakaszban összesen 5 pontot vesztek. Nagy kár, hogy pont a közvetlen rivális Jánosháza és Celldömölk ellen akadt el a szekér. Így a kiváló tavaszi szereplés dacára csak egy helyet léptek előre a táblázaton, s végeztek a 4. helyen a tízcsapatos bajnokságban. A bajnokság finisében azonban kétszer is 11 lőtt gólig jutottak.

Tabella: megyei U 16 4. Kőszegi SK 18 mérkőzés/ 11 győzelem/ 2 döntetlen/ 5 vereség/ 88:35 gólarány/ 35 pont. **Legjobb góllövők:** Majsa Alex 15, Horváth Norbert 13, Döbrösi Levente, Réti Milán, Lakos Péter, Varga Dániel. **Sárga lap** összesen 11 Máthé Dávid és Rákóczi Krisztián 2-2, heten 1-1. **Kiállítás** nem volt.

11. helyen zárt a Kőszegi SK a 19 évesek megyei bajnokságában. Nem a támadójáték gyengesége okozta a szerényebb helyezést. A 108 rúgott találat az élmezőnyhöz is elég lehetett volna. Varga Benjamin a 42 góllal a bajnokság gólkirályi címét is kivívta. Az átlagosan több mint 3 kapott góllal azonban nem lehettek vérmes remények. A csapat 34 sárga lapot gyűjtött. Nem kevés, de kirívó sportszerűtlenség nem volt, a kiállítás sorára senki sem jutott.

Tabella: megyei U 19 11. Kőszegi SK 30 mérkőzés/ 12 győzelem/ 2 döntetlen/ 16 vereség/ 108:103 gólarány/ 38 pont. **Legjobb góllövők:** Varga Benjamin 42 gól, Simonits Áron 25. **Sárga lap** összesen 34. Kovács Patrik 7, Tóth Ádám és Izsák Bálint 5-5. Ketten 3-szor, egy játékos 2-szer, kilenc 1-szer kapott lapot. **Kiállítás** nem volt.

Molnár Flórián a FIS Schüler Sommer GP-n!

Molnár Flórián képviselte Magyarországot a FIS (Nemzetközi Sí Szövetség) Schüler Sommer Grand Prix-n, Garmisch Parten Kirchenben (Németország). A 12 évesnél fiatalabbaknak kiírt versenyre 18 országból több mint 150 versenyző érkezett. Flóriánnak a saját korcsoportjában 39 ellenféllel kellett megküzdenie. A kőszegi ugró a szabadedzésen hamar megszokta a sáncot. A főverseny előtt hivatalos edzés és motorikus felmérések is szerepeltek a programban. A versenyen változékony, szeles, de forró időben Molnár Krisztián közel olyan messze repült, mint a legjobbak, s az ugrások kivitelezésére kapott pontok is a maximálisan adható közelében voltak. A nagyon erős lengyel és román versenyzőket megelőzve a rendkívül előkelő 8. helyen végzett, kellő önbizalmat gyűjtve a szezon további versenyekre.

Úszás



Két rangos korszályos versenyen indult Németh Bálint, a Balog iskola tanulója. A Soproni UBK SE színeiben Hódmezővásárhelyen a Gyarmati Dezső Uszodában, a LXII. Országos Vidék Bajnokságon hat számban állt rajtköre.

Kedvenc úszásnemében pillangón egy-egy arany illetve bronzérmét szerzett (50 m pillangó 1. hely 28,27, 100 m pillangó 3. hely 1:04,40). Mindkettőt egyéni csúccsal. (Egyesülete vegyes váltójával ezüstérmes lett.) Miskolcon (Kemény Dénes Úszoda) a részvételi csúcst hozó Országos Gyermekek Bajnokságon hat számban indulhatott. 100 m pillangón 4. idővel (1:02,51) jutott döntőbe. A finálé kicsit halványabban sikerült: 1:03,95-tel, hetediként csapott célba. Döntős szereplésével egyesületének egyetlen pontszerzője lett.

Két verseny között kikapcsolódásként is úszott: a 31. Balaton-átúszáson, a 7740 induló között 1:38 óra alatt 140. idővel teljesítette a távot. Rajta kívül hét olyan úszót találtunk az internetes eredménylistán, akik kőszegiként neveztek a próbára. (Marton Levente 2:15, Marton András 2:21, Dr. Nedeczky Veronika 2:33, Marton Csaba 2:52, Kozma Tamás 3:31, Weigl Imre 3:48 és Riegler András 3:58. Marton András és Weigl Imre másodszor teljesítették a távot.

Bükfürdőn a XIV. Halmay kupán a felnőtt mezőnybe nevezett Németh Bálint. A versenyt évről évre a szombathelyi hagyományörzők rendezik, névadójuk emlékére 50 yardos távon. Németh a döntőben 24,36 mp alatt teljesítve a távot, elsőként csapott célba.

A Kőszegi SK Teke Szakosztálya ismét megrendezi a VÁROSI AMATŐR TEKE BAJNOKSÁGOT. A nevezés ingyenes. A nevezés határideje: 2013. augusztus 31. Információ: Nádor Zsolt szakosztály vezetőnél (06205347522) és a kőszegi Tekepálya Sőrözében.

Hóbor sikere

Első helyen végzett Hóbor Péter (a Kőszegi Triathlon és Úszó Klub edzője) a Pilis-hegységben rendezett Duna Maraton hegyikerékpár-versenyen a master I. korcsoportban. Az Intersport Racing Team színeiben induló sportoló 1:19:54 óra alatt teljesítette a 32 km-es, 700 méter szintkülönbséggel nehezített pályát.

Egyebek

Az elmúlt két hónapban a rendőrségi események szemszögéből csendespihenő volt a városban.

A NAV dolgozott az Ostromnapok idején, keresték a vásárláskor adott blokkot. Többen is emlékezik majd erre a napra. Egyik alkalommal a bor után gyorsan kértek még két kávét, de itt már megakadt a számlaadás.

„Valahol” elhangzott

Egy levelet küldtem el, és erre nem a polgármester urat hívták meg az ünnepségre, hanem engem. Ebből azt gondolom, hogy negyedik lettünk.

Én már nem vagyok olyan naiv, hogy a békát csókolgassam, hátha királynő lesz belőle.

Azt kérdezem: ki fizeti meg a maradék 23 forintot. Ugyanis, ha a támogatást és az önrészt összeadom, akkor az 23 forinttal kevesebb, mint a beruházás összege.

A pénzügyi forrásaikból mi nem részesülünk, bár ők sem részesülnek pénzügyi forrásokban.

Tudjátok mi a különbség a ti és az én véleményem között? Az enyém már ki van nyomtatva.

Az oktatás átrendezése olyan, mintha egy temetőt kellene átrendezni. Súlyos köveket kell megmozgatni, de a bennlők nem segítenek.

Na, ez majd felzaklatja a lakosságot. **A kerékpárosok** biztosan megjelennek majd a polgármesteri hivatalban.

Nem kell ott felszedni semmit, feljött az magától.

A saját idegrendszerem húrjain nem óhajtok tovább játszani.

A héten megint kapunk egy sms-t a megyei lapban.

Szóval azt javasolja képviselő úr, hogy előtte tartsunk egy informális testületi ülést, ahol aztán jól egymásnak megyünk!

A szakértő nem ért hozzá. Ezt kell mondanom.

Akkor nyerték meg a tortát, amikor már üres volt a tányér.

Ebben a marhabőrből a marhának is marha melege lehetett.

Amikor a rágalmazó pihen, lehet, hogy akkor a rágalmazottak az ő érdekében önként dolgoznak.

Kámán Zoltán

SZEMÜVEGDISZKONT
Kőszeg, Fő tér 5.
Tel.: 0620/7700 365, 0694/310 347

Elna Optika-Fotó

MINDEN SZEMÜVEGKERETRE
MINDEN SZEMÜVEGKERETRE

50%

HÁTISZÁKOK ISKOLATÁSKÁRA 30%!

KEZDVEZMÉNY

**Az akciós kedvezmény komplett szemüveg vásárlás esetén érvényes!
Más akcióval össze nem vonható!*

HÉTVÉGÉN IS NYITVA Kiemelt Lyonesz termék partner!
Szo.: 8-12 15-19
V.: 15-19

10 éve együtt SOPRON BANK BÜRGENLAND



Zsiráf Fix Forint betéti akció

5,25%
(EBKM 4,94%)
2016. december 30-ig tartó futamidővel

5,50%
(EBKM 4,92%)
2018. december 31-ig tartó futamidővel

KŐSZEGI fiók,
Várkör 6.,
Tel.: +36 94/562-030
www.sopronbank.hu

100 000 EUROIG
OBA
BIZTOSÍTOTT BANKBETÉT

A tájékoztatás nem teljes körű, a hirdetés nem minősül nyilvános ajánlattételnek. A betéti szerződés további szerződési feltételeit a Hirdetmény, a Sopron Bank Betéti Ügyletekre Vonatköző Üzletszabályzata és a Sopron Bank Általános Üzletszabályzata tartalmazza. A Bank a kamatváltoztatás jogát fenntartja. Az akció visszavonásig érvényes. Tovább részletekről érdeklődjön bankfiókjainkban!

TÉLEN AZ UTCÁT FŰTI, NYÁRON PEDIG HŐSÉG VAN A LAKÁSBAN?

Övít a szél a régi ablakok mellett?
A nadrágját is ráköltötte a fűtésszámlákra?

Legfőbb ideje, hogy tegyen ellene.
Hívjon minket és megoldjuk a problémáját.

Cseréltesse ki régi ablakait hosszú élettartamú, kiváló minőségű nyílászárókra!

Hívjon most, és megrendelés esetén meglepjük egy ajándékkal!

Legalább 3 db nyílászáró vásárlása esetén egy fix keretes szúnyoghálót is kap ajándékba!

MOBIL SZÚNYOGHÁLÓ AKCIÓ!
2013. szeptember 10-ig!

 **Kuszala Ablak & Ajtó**
minden, ami nyílászáró!
KOHL SZILÁRD
+3630/298-8342, kohlszilard@gmail.com